

Tiempo probable:
Nublado.
Temperatura moderada

XXVII.—NUMERO 4349.

MACIA ESPERA LA APROBACION DEL ESTATUTO DE CATALUÑA

llega el señor Azaña a Barcelona.—Las Cortes prorrogan el presupuesto actual al primer trimestre del año próximo.—Miguel Maura será nombrado jefe de los republicanos progresistas.

"EL TEXTO INGLÉS DEL CABLEGRAMA SOBRE LA TELEFONICA DIFERIA DEL QUE SE ENVIO"

El presidente de la Cámara Española de Comercio explica su versión de lo ocurrido.—No se comunicó el secretario con él.—Había precedentes en el caso.

Hablando desde su lecho de enfermo, apenas repuesto de una grave enfermedad que le tuvo a punto de morir, el señor Macia...



Don Eduardo López

to de sufrir una pulmonía fulminante, el presidente dimitente de la Cámara Española de Comercio de Nueva York, don Eduardo López, que la conoce, leyó el texto del cablegrama que la señora Macia Dorado dijo que iba a enviarse a Madrid. Mi señora no había bien el español y la señora Macia, que la conoce, leyó el texto del cablegrama en inglés. Mi señora escribió un memorándum del mismo y me lo leyó. Ese fue el que yo autorice que se firmara con mi nombre.

EL PLAN DE REHABILITACION ECONOMICA SERA APOYADO POR REPUBLICANOS Y DEMOCRATAS

Si el Congreso aprueba la asignación de \$500.000.000 se adelantarán créditos en efectivo a banqueros, industriales y financieros

WASHINGTON, diciembre 18. (P.)—El presidente Hoover procuró hoy, y en parte logró su objeto, que los líderes de los dos partidos políticos en la Cámara de Representantes, le aseguraran activar lo más rápidamente posible las gestiones relacionadas con su programa de rehabilitación económica del país.

El presidente Hoover solicitó especialmente que se activaran las gestiones del programa para la rehabilitación económica, pidiendo que se colocara a la cabeza de la lista el calendario legislativo, una vez que se hubiera discutido lo pertinente al banco. El proyecto de cien millones destinados a los préstamos agrícolas fue aprobado por el comité bancario de la cámara y será introducido a discusión de la cámara el lunes próximo.

Enmienda a la moratoria
En la Casa Blanca se tiene entendido que se había mencionado, pero no discutido largamente, una enmienda a la cuestión de la moratoria, en el sentido de que se prohiba en absoluto cualquier intento de cancelación o reducción de las deudas de guerra.

Quinientos millones para créditos
El gobernador del Federal Reserve Board recomendó a los miembros del comité bancario de la Cámara que procedieran de inmediato y con la mayor actividad a la deliberación del proyecto de creación de una corporación con un fondo de quinientos millones de dólares destinados a efectuar adelantos en efectivo a las industrias que mayormente necesitan para la rehabilitación general de los negocios y de la economía del país.

Falta de confianza y miedo
El gobernador Meyer manifestó a los representantes que "la falta de confianza y el miedo eran las causas mayores responsables de la tensa situación del crédito y de las difíciles condiciones económicas existentes."

Seguro estoy que la legislación en este sentido restaurará la confianza en muchos distritos, haciéndose de hecho una obra digna de mérito.

En tiempos de emergencia el gobierno tiene que verse obligado a salirse de los estrechos márgenes de reglamentos y principios buenos para tiempos normales.

Los desórdenes políticos y económicos en Europa son factores de grave importancia que afectan nuestras condiciones de vida.

Mediante el establecimiento de la corporación de rehabilitación se logrará—no hay duda de ello—fortalecer a los débiles y dar mayores bríos a los fuertes.

Con un capital de \$500.000.000 asignado por el gobierno la corporación tendría autorización para emitir bonos que no excedieran de \$1.500.000.000.

Serían directores el secretario del Tesoro, el gobernador del Federal Reserve Board, el comisionado de préstamos agrícolas, y dos comisionados.

El señor Macia Dorado dijo que iba a enviarse a Madrid. Mi señora no había bien el español y la señora Macia, que la conoce, leyó el texto del cablegrama en inglés. Mi señora escribió un memorándum del mismo y me lo leyó. Ese fue el que yo autorice que se firmara con mi nombre.

El señor Macia Dorado dijo que iba a enviarse a Madrid. Mi señora no había bien el español y la señora Macia, que la conoce, leyó el texto del cablegrama en inglés. Mi señora escribió un memorándum del mismo y me lo leyó. Ese fue el que yo autorice que se firmara con mi nombre.

El señor Macia Dorado dijo que iba a enviarse a Madrid. Mi señora no había bien el español y la señora Macia, que la conoce, leyó el texto del cablegrama en inglés. Mi señora escribió un memorándum del mismo y me lo leyó. Ese fue el que yo autorice que se firmara con mi nombre.

El señor Macia Dorado dijo que iba a enviarse a Madrid. Mi señora no había bien el español y la señora Macia, que la conoce, leyó el texto del cablegrama en inglés. Mi señora escribió un memorándum del mismo y me lo leyó. Ese fue el que yo autorice que se firmara con mi nombre.

El señor Macia Dorado dijo que iba a enviarse a Madrid. Mi señora no había bien el español y la señora Macia, que la conoce, leyó el texto del cablegrama en inglés. Mi señora escribió un memorándum del mismo y me lo leyó. Ese fue el que yo autorice que se firmara con mi nombre.

El señor Macia Dorado dijo que iba a enviarse a Madrid. Mi señora no había bien el español y la señora Macia, que la conoce, leyó el texto del cablegrama en inglés. Mi señora escribió un memorándum del mismo y me lo leyó. Ese fue el que yo autorice que se firmara con mi nombre.

CON LA LLEGADA DE FERRARA A LA HABANA CREESE SE RENUEVEN LAS GESTIONES DE PAZ

Ferrara salió anoche para Cuba.—Háblase de que el embajador lleva la "impresión definitiva" de la oposición.—"No ha lugar a la extradición de Kid Chocolate"

Servicio especial de LA PRENSA
HABANA, Cuba, diciembre 18.—Aunque oficialmente el viaje que hoy debe emprender de Washington hacia la Habana el embajador cubano en Estados Unidos, doctor Orestes Ferrara, tenga solamente el carácter de unas vacaciones de Navidad, en los círculos políticos habaneros se espera con gran interés la llegada del diplomático, en espera de que éste pueda imprimir nueva actividad a las gestiones de conciliación entre el gobierno y la oposición.

Desde la llegada del licenciado Cosme de la Torre—líder opositorista que estaba en los Estados Unidos, y el regreso del senador Wifredo Fernández que ahora afirma querer retirarse de la política—ha venido asegurándose que solamente faltaba Ferrara para iniciar las conversaciones de conciliación.

Debe advertirse que últimamente, a excepción de las declaraciones hechas por el presidente Machado respecto a su propósito de continuar en el poder hasta han tenido muy poca publicidad, por hallarse fija la atención popular en los detalles de un crimen, suceso vulgar al que la falta de noticias sensacionales ha obligado a los periódicos a prestar atención muy superior a la que se merece, y que ha quitado del plano de actualidad todas las restantes informaciones, quizás por la imposibilidad de que éstas ofrezcan datos concretos.

Esperábase que el embajador Ferrara llegara a la capital a principios de la próxima semana, y que traerá la impresión definitiva sobre la actitud de los opositoristas residentes en Norte América y la posibilidad de que éstos acepten participar en las gestiones de acercamiento. En este caso creese posible que continuará el debate de las reformas constitucionales, las cuales, en caso contrario, seguramente quedarán ahogadas en el senado.

Ferrara sale para Cuba
WASHINGTON, diciembre 18. (P.)—El embajador de Cuba, doctor Ferrara y su esposa, saldrán esta noche para la Habana, vía Miami; manifiesta que su solo propósito es pasar las fiestas de Navidad.

(Sigue en la 2a. pág.)

EMPRESTITOS POR \$1.705.398.000 NEGOCIO MORGAN Y CIA. PARA GOBIERNOS EXTRANJEROS

El socio de la firma Thomas Lamont declara así ante la comisión del Senado.—Los empréstitos hechos a Argentina, Chile y Cuba

WASHINGTON, diciembre 18. (P.)—La poderosa firma bancaria de J. P. Morgan y Compañía, ha intervenido en la flotación de empréstitos de 16 gobiernos extranjeros o subdivisiones políticas de los mismos por un total de \$1.705.398.000, o sea la participación que le ha correspondido en las finanzas de la post-guerra. Así lo manifestó ante la comisión de Finanzas del senado el señor Thomas W. Lamont, socio de la firma dicha.

Según lo calculado por Mr. Lamont el costo a los empréstitos por la flotación de dichos empréstitos monta a más de \$73.612.950.

El empréstito argentino
El señor Lamont manifestó que su firma había flotado un empréstito de \$159.800.000 en bonos a largo plazo para el gobierno de la República Argentina. El total de dichos bonos varía de 3 y 1/2 por ciento a 4 por ciento, incluyendo el costo de su distribución a los negociantes en bonos.

Los últimos bonos argentinos negociados fueron los emitidos en abril 28 de 1927 por \$21.200.000, sobre los cuales la compañía Morgan realizó un buen negocio, sino que señalara el monto del mismo. Tampoco se reveló los beneficios logrados por los sindicatos y otras agencias que han intervenido en las negociaciones.

Lamont fue enumerando también la flotación de \$165.000.000 en bonos a largo plazo para el gobierno austriaco, en los cuales la firma de Morgan obtuvo una comisión de 1 por ciento y dos empréstitos de \$25.000.000 cada uno también para Austria, en los cuales no se cobró comisión alguna.

Morgan efectuó también el empréstito de \$260.000.000 para el gobierno de Bélgica, desde el primero de junio de 1920 hasta el 23 de octubre de 1926.

NO VOLVERAN A SUS ANTIGUOS DUEÑOS LAS TIERRAS EN MEJICO AUNQUE NO SE CULTIVEN

CIUDAD DE MEJICO, diciembre 18. (P.)—La cámara de diputados ha rechazado una recomendación hecha por grupos de agricultores, al efecto de que las tierras confiscadas que fueron adjudicadas a las comunidades sean restituidas a sus anteriores propietarios en caso de que no hayan sido cultivadas durante tres años.

En la recomendación se sugería también que los grupos comunales que se beneficiaran con las concesiones de terrenos, reembolsaran al propietario original directamente, evitando así esa carga al gobierno federal que ahora emite bonos en pago de la propiedad confiscada.

Nuevo puente
CIUDAD DE MEJICO, diciembre 18. (P.)—Un nuevo jalón en la construcción de la primera carretera transcontinental de Méjico, que conecta a Matamoros con Mazatlán a través de la parte norte de la república, se trazó hoy con la apertura de un servicio público de un puente sobre el río Nazas cerca de Torreón.

Terminado el puente que la carretera ahora es transitable de Matamoros a Ciudad Durango, quedando más adelante la parte más difícil de construir, a través de la Sierra Madre.

Servicio especial
CIUDAD DE MEJICO, diciembre 18. (P.)—Las oficinas de pesquerías de Méjico en el extranjero, la más importante de las cuales está en San Diego, California, recibieron hoy órdenes de no colocar en el adelante impuestos de pesca, peces, perlas y otros productos marinos, dentro de las aguas mejicanas.

El ministro de Hacienda anunció que establecería sus propias oficinas para dirigir las recolecciones.

Tubería petrolera
CIUDAD DE MEJICO, diciembre 18. (P.)—La tubería petrolera que conecta a Ciudad de Méjico con los campos petrolíferos del golfo de Tuxpan, Veracruz, estará lista para el uso a mediados del mes.

Se dice que esta tubería pasará por el punto más alto que cualquier otra en el mundo, pues se eleva a 10.000 pies sobre el valle de Méjico.

Surtirá a la refinería británica Eagle en Alzapotzalco, barrio haca de Ciudad de Méjico, que ahora está terminando, una construcción que costará 10.000.000 de pesos y fue comenzada hace dos años. Es la primera tubería que cae en la capital mejicana.

Eliminando trabas
CIUDAD DE MEJICO, diciembre 18. (P.)—El consul general de Méjico en San Francisco en recomendación hecha a su gobierno, con el objeto de contribuir al turismo con Canadá, propone la eliminación de la inspección innecesaria y los tributos sobre los objetos personales de los turistas.

Hace hincapié el consul que existen ordenanzas vigentes entre Estados Unidos y el Canadá en que se eliminan todos los inconvenientes innecesarios y sugiere que tomando el gobierno de Méjico idéntica determinación, atraiga muchos nuevos turistas.

Nuevo sistema de impuestos
CIUDAD DE MEJICO, diciembre 18. (P.)—El ministro de Hacienda anunció hoy un nuevo sistema federal para el cobro del impuesto de la fuerza eléctrica.

El gobierno impondrá en el adelante a las compañías un impuesto de 0.0023 por cada hora de kilovatio producido o introducido al país, y los estados fijarán a las compañías un impuesto de 0.0012 por hora de kilovatio consumida dentro de sus respectivos límites.

(Sigue en la 3a. pág.)

LOS ASESINOS DE DIAMOND NO DEJARON RASTRO A LA POLICIA

ULTIMA JORNADA DE DIAMOND



El cadáver de Jack "Legs" Diamond, famoso jefe de bandidos de Nueva York, sacado de la casa de pensión en Albany, N. Y., en que habitaba y en donde fue asesinado en la madrugada de ayer. Se sospecha que alguna pandilla de enemigos sea la que ha terminado con la espectacular y funesta carrera de "Legs".

LA CAMARA BAJA DEL CONGRESO ANTICIPABA ANOCHE DAR SU APROBACION A LA MORATORIA

La cuestión produjo acre y caluroso debate en una extensa sesión.—Abandonan las líneas partidistas.—McFadden vuelve a la carga contra Hoover

WASHINGTON, diciembre 18. (P.)—Un miembro del partido demócrata, el representante James W. Collier, nuevo presidente del comité de medios y arbitrios de dicho cuerpo legislativo, pidió la votación de la cámara en pleno para invocar la ratificación de la moratoria convenida por el presidente Hoover en relación con las deudas generales y por indemnizaciones de guerra contraídas por varias naciones del extranjero.

Solicitó una acción conjunta, libre de partidismos, y manifestó que la gestión promovida por el jefe del ejecutivo había sido instigada por un deseo de equilibrar la situación económica de Alemania.

Agregó el legislador que él, por su parte, jamás daría su conformidad a la cancelación o reducción de las deudas, pero que la estabilidad económica del mundo entero habría alcanzado el caos si hubiese ocurrido, como dijo que se amenazaba, una paralización en los pagos de Alemania para cubrir sus deudas públicas y privadas.

Opinión demócrata
En el debate surgió a raíz de la moción presentada por Mr. Collier, dos otros representantes demócratas promovieron su oposición al plan.

El primero fue el representante Morgan G. Sanders, de Tejas, quien declaró que no se había presentado evidencia alguna de que la moratoria había sido solicitada "por los deudores del extranjero y que los mismos no están en condiciones de pagar sus deudas."

"Si cualquier miembro del congreso produjese la más mínima prueba de que los países extranjeros solicitaran dicha diligencia, votaría por la ratificación", agregó Mr. Sanders.

El representante Fred M. Vinson, de Kentucky, miembro del comité de medios y arbitrios y quien en el seno del mismo había votado en contra del informe favorable al asunto, manifestó que el presidente Hoover había tenido tiempo suficiente para haber convocado al congreso nacional a sesión especial para considerar la moratoria.

Hizo ver el representante Vinson que nuevo republicanos, miembros del comité de medios y arbitrios, habían votado en contra de la enmienda propuesta para determinar la actitud del congreso con referencia a la revisión de deudas extranjeras.

Republicanos indecisos
"No obstante las repetidas declaraciones de Mr. Hoover y sus partidarios de que ellos se oponen a una reducción de deudas, nuevo republicanos se negaron a declararse firmes en contra de una reducción", dijo el congresista de Kentucky.

Dos republicanos, miembros de la cámara baja del congreso, salieron en defensa de la ratificación: Charles A. Eaton, de New Jersey, y R. B. Wigglesworth, de Massachusetts.

Este último, quien hizo recordar que durante cuatro años ocupó el cargo de ayudante al agente general de indemnizaciones bajo el plan Dawes, manifestó que el actual plan no altera en nada los acuerdos existentes sobre deudas.

También hizo uso de la palabra el representante Charles R. Crisp, demócrata de Georgia, manifestando que, considerando la situación reinante en la actualidad, sería "una calamidad para el mundo y los Estados Unidos si dejamos de ratificar esta moratoria."

A mi juicio—agregó Mr. Crisp—si no se hubiera acordado la moratoria, nuestros deudores habrían efectuado sus pagos."

McFadden silencioso
El representante Louis T. McFadden, republicano de Pennsylvania, valeroso enemigo de la moratoria, quien a principios de semana fue centro de una tormenta de censura y retahilación al manifestar que el presidente Hoover "se había vendido" a los intereses alemanes, ocupó su asiento escuchando atentamente los debates y aguardando una ocasión para pedir "la palabra."

En una ocasión procuró interrumpir al representante Wigglesworth, republicano de Massachusetts, pero éste se negó a concederle el turno.

Los líderes de la mayoría demócrata en la cámara baja, muchos de ellos encargados de combatir en favor de la ratificación recomendada por el presidente, iniciaron desde temprano las gestiones para sostener al cuerpo legislativo en sesión continua durante la noche. Anticipación de sus acusaciones.

(Sigue en la 8a. pág.)

El famoso bandolero fué muerto de tres disparos en el cuarto de su hotel en Albany, N. Y.—La autoridad busca a "Kiki" Roberts, amigo del extinto.—Se sospecha de una pandilla rival.



El cadáver de Jack "Legs" Diamond, famoso jefe de bandidos de Nueva York, sacado de la casa de pensión en Albany, N. Y., en que habitaba y en donde fue asesinado en la madrugada de ayer. Se sospecha que alguna pandilla de enemigos sea la que ha terminado con la espectacular y funesta carrera de "Legs".

LA CAMARA BAJA DEL CONGRESO ANTICIPABA ANOCHE DAR SU APROBACION A LA MORATORIA

La cuestión produjo acre y caluroso debate en una extensa sesión.—Abandonan las líneas partidistas.—McFadden vuelve a la carga contra Hoover

WASHINGTON, diciembre 18. (P.)—Un miembro del partido demócrata, el representante James W. Collier, nuevo presidente del comité de medios y arbitrios de dicho cuerpo legislativo, pidió la votación de la cámara en pleno para invocar la ratificación de la moratoria convenida por el presidente Hoover en relación con las deudas generales y por indemnizaciones de guerra contraídas por varias naciones del extranjero.

Solicitó una acción conjunta, libre de partidismos, y manifestó que la gestión promovida por el jefe del ejecutivo había sido instigada por un deseo de equilibrar la situación económica de Alemania.

Agregó el legislador que él, por su parte, jamás daría su conformidad a la cancelación o reducción de las deudas, pero que la estabilidad económica del mundo entero habría alcanzado el caos si hubiese ocurrido, como dijo que se amenazaba, una paralización en los pagos de Alemania para cubrir sus deudas públicas y privadas.

Opinión demócrata
En el debate surgió a raíz de la moción presentada por Mr. Collier, dos otros representantes demócratas promovieron su oposición al plan.

El primero fue el representante Morgan G. Sanders, de Tejas, quien declaró que no se había presentado evidencia alguna de que la moratoria había sido solicitada "por los deudores del extranjero y que los mismos no están en condiciones de pagar sus deudas."

"Si cualquier miembro del congreso produjese la más mínima prueba de que los países extranjeros solicitaran dicha diligencia, votaría por la ratificación", agregó Mr. Sanders.

El representante Fred M. Vinson, de Kentucky, miembro del comité de medios y arbitrios y quien en el seno del mismo había votado en contra del informe favorable al asunto, manifestó que el presidente Hoover había tenido tiempo suficiente para haber convocado al congreso nacional a sesión especial para considerar la moratoria.

Hizo ver el representante Vinson que nuevo republicanos, miembros del comité de medios y arbitrios, habían votado en contra de la enmienda propuesta para determinar la actitud del congreso con referencia a la revisión de deudas extranjeras.

Republicanos indecisos
"No obstante las repetidas declaraciones de Mr. Hoover y sus partidarios de que ellos se oponen a una reducción de deudas, nuevo republicanos se negaron a declararse firmes en contra de una reducción", dijo el congresista de Kentucky.

Dos republicanos, miembros de la cámara baja del congreso, salieron en defensa de la ratificación: Charles A. Eaton, de New Jersey, y R. B. Wigglesworth, de Massachusetts.

Este último, quien hizo recordar que durante cuatro años ocupó el cargo de ayudante al agente general de indemnizaciones bajo el plan Dawes, manifestó que el actual plan no altera en nada los acuerdos existentes sobre deudas.

También hizo uso de la palabra el representante Charles R. Crisp, demócrata de Georgia, manifestando que, considerando la situación reinante en la actualidad, sería "una calamidad para el mundo y los Estados Unidos si dejamos de ratificar esta moratoria."

A mi juicio—agregó Mr. Crisp—si no se hubiera acordado la moratoria, nuestros deudores habrían efectuado sus pagos."

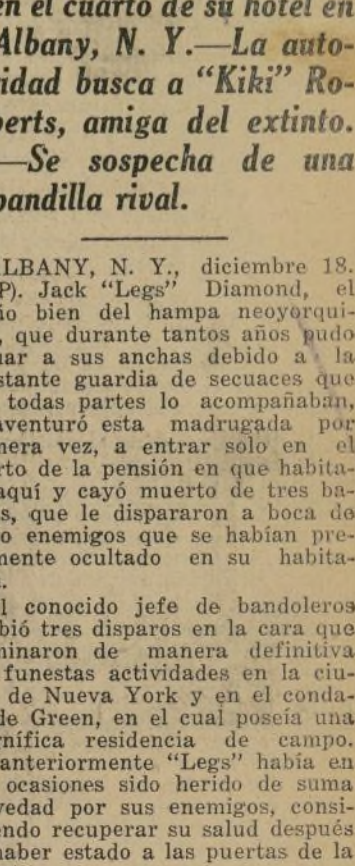
McFadden silencioso
El representante Louis T. McFadden, republicano de Pennsylvania, valeroso enemigo de la moratoria, quien a principios de semana fue centro de una tormenta de censura y retahilación al manifestar que el presidente Hoover "se había vendido" a los intereses alemanes, ocupó su asiento escuchando atentamente los debates y aguardando una ocasión para pedir "la palabra."

En una ocasión procuró interrumpir al representante Wigglesworth, republicano de Massachusetts, pero éste se negó a concederle el turno.

Los líderes de la mayoría demócrata en la cámara baja, muchos de ellos encargados de combatir en favor de la ratificación recomendada por el presidente, iniciaron desde temprano las gestiones para sostener al cuerpo legislativo en sesión continua durante la noche. Anticipación de sus acusaciones.

(Sigue en la 8a. pág.)

El famoso bandolero fué muerto de tres disparos en el cuarto de su hotel en Albany, N. Y.—La autoridad busca a "Kiki" Roberts, amigo del extinto.—Se sospecha de una pandilla rival.



El cadáver de Jack "Legs" Diamond, famoso jefe de bandidos de Nueva York, sacado de la casa de pensión en Albany, N. Y., en que habitaba y en donde fue asesinado en la madrugada de ayer. Se sospecha que alguna pandilla de enemigos sea la que ha terminado con la espectacular y funesta carrera de "Legs".

LA CAMARA BAJA DEL CONGRESO ANTICIPABA ANOCHE DAR SU APROBACION A LA MORATORIA

La cuestión produjo acre y caluroso debate en una extensa sesión.—Abandonan las líneas partidistas.—McFadden vuelve a la carga contra Hoover

WASHINGTON, diciembre 18. (P.)—Un miembro del partido demócrata, el representante James W. Collier, nuevo presidente del comité de medios y arbitrios de dicho cuerpo legislativo, pidió la votación de la cámara en pleno para invocar la ratificación de la moratoria convenida por el presidente Hoover en relación con las deudas generales y por indemnizaciones de guerra contraídas por varias naciones del extranjero.

Solicitó una acción conjunta, libre de partidismos, y manifestó que la gestión promovida por el jefe del ejecutivo había sido instigada por un deseo de equilibrar la situación económica de Alemania.

Agregó el legislador que él, por su parte, jamás daría su conformidad a la cancelación o reducción de las deudas, pero que la estabilidad económica del mundo entero habría alcanzado el caos si hubiese ocurrido, como dijo que se amenazaba, una paralización en los pagos de Alemania para cubrir sus deudas públicas y privadas.

Opinión demócrata
En el debate surgió a raíz de la moción presentada por Mr. Collier, dos otros representantes demócratas promovieron su oposición al plan.

El primero fue el representante Morgan G. Sanders, de Tejas, quien declaró que no se había presentado evidencia alguna de que la moratoria había sido solicitada "por los deudores del extranjero y que los mismos no están en condiciones de pagar sus deudas."

"Si cualquier miembro del congreso produjese la más mínima prueba de que los países extranjeros solicitaran dicha diligencia, votaría por la ratificación", agregó Mr. Sanders.

El representante Fred M. Vinson, de Kentucky, miembro del comité de medios y arbitrios y quien en el seno del mismo había votado en contra del informe favorable al asunto, manifestó que el presidente Hoover había tenido tiempo suficiente para haber convocado al congreso nacional a sesión especial para considerar la moratoria.

Hizo ver el representante Vinson que nuevo republicanos, miembros del comité de medios y arbitrios, habían votado en contra de la enmienda propuesta para determinar la actitud del congreso con referencia a la revisión de deudas extranjeras.

Republicanos indecisos
"No obstante las repetidas declaraciones de Mr. Hoover y sus partidarios de que ellos se oponen a una reducción de deudas, nuevo republicanos se negaron a declararse firmes en contra de una reducción", dijo el congresista de Kentucky.

Dos republicanos, miembros de la cámara baja del congreso, salieron en defensa de la ratificación: Charles A. Eaton, de New Jersey, y R. B. Wigglesworth, de Massachusetts.

Este último, quien hizo recordar que durante cuatro años ocupó el cargo de ayudante al agente general de indemnizaciones bajo el plan Dawes, manifestó que el actual plan no altera en nada los acuerdos existentes sobre deudas.

También hizo uso de la palabra el representante Charles R. Crisp, demócrata de Georgia, manifestando que, considerando la situación reinante en la actualidad, sería "una calamidad para el mundo y los Estados Unidos si dejamos de ratificar esta moratoria."

A mi juicio—agregó Mr. Crisp—si no se hubiera acordado la moratoria, nuestros deudores habrían efectuado sus pagos."

McFadden silencioso
El representante Louis T. McFadden, republicano de Pennsylvania, valeroso enemigo de la moratoria, quien a principios de semana fue centro de una tormenta de censura y retahilación al manifestar que el presidente Hoover "se había vendido" a los intereses alemanes, ocupó su asiento escuchando atentamente los debates y aguardando una ocasión para pedir "la palabra."

En una ocasión procuró interrumpir al representante Wigglesworth, republicano de Massachusetts, pero éste se negó a concederle el turno.

Los líderes de la mayoría demócrata en la cámara baja, muchos de ellos encargados de combatir en favor de la ratificación recomendada por el presidente, iniciaron desde temprano las gestiones para sostener al cuerpo legislativo en sesión continua durante la noche. Anticipación de sus acusaciones.

(Sigue en la 8a. pág.)

GUAY CONTRATA CON RUSIA LA VENTA DE 20.000.000 DE TONELADAS DE GASOLINA

MONTEVIDEO, Uruguay, diciembre 18. (P.)—En círculos que manejan el crédito se forma que hanse negociado virtualmente las negociaciones entre el monopolio petrolero uruguayo y la agencia comercial soviética para la compra por Uruguay de 20.000.000 de toneladas de gasolina rusa a \$16.50 la tonelada, así como 10.000 toneladas de gasolina rusa a 14 dólares la tonelada.

La cantidad dicha de gasolina representa aproximadamente el 25 por ciento del consumo en el país y la gasolina el 30 por ciento.

Paulino contrató un nuevo "Manager" ayer

Ayer por la tarde fué firmado por Paulino un contrato que lo coloca en adelante para la administración, como su manager general, de Charlie Johnston, hermano de "Jimmy" Johnston, actual promotor del Madison Square Garden. El contrato durará por dos años.

Paulino tenía hasta hoy como "manager" a Billy Gibson, cuyo contrato expiró el 17 de diciembre. El contrato con Johnston entrará en vigencia desde hoy 19 de diciembre.

Paulino se dirigirá hoy para Summit, N. J., donde iniciará su entrenamiento, pues es muy posible que peleé el 15 de enero en el Madison Square Garden, no sabiendo hasta el momento contra quién.

El gobierno podrá luego vender gasolina a 11 o 12 centavos, o sea un precio que al presente, pese al "kerosen" en cambio le deja un provecho.

El consumo anual de nafta por el gobierno llega a 8.000 toneladas, dejándose solo 12.000 toneladas para el público.

El Yuyamorg ha convenido repartir los productos uruguayos en pago de la cuarta parte del total a precio de venta.

El trabajo del convenio será con una nueva organización oficial que tiene el monopolio de las ventas de cemento y alcohol, la misma que construirá la primera refinería.

El trabajo del convenio será con una nueva organización oficial que tiene el monopolio de las ventas de cemento y alcohol, la misma que construirá la primera refinería.

INFORMACIONES DE PUERTO RICO

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

SOSPECHASE LA EXISTENCIA DE UNA EPIDEMIA DE MENINGITIS EN LAS BARRIADAS DE SAN JUAN

El departamento de Sanidad realiza una investigación en varios niños que presentan síntomas idénticos

El director del hospital de niños de Santurce ha recabado la cooperación del epidemiólogo del departamento de sanidad para la investigación de cuatro enfermos en el hospital con manifestaciones meningéas, en los cuales no se había llegado a un diagnóstico preciso todavía. Anteriormente se habían hospitalizado tres casos que habían terminado fatalmente con síntomas parecidos y con tal motivo se sospechaba una enfermedad de naturaleza epidémica. De los cuatro investigados uno resultó ser una meningitis tuberculosa; en los otros tres se iniciaron y continúan las pertinentes investigaciones tanto ante-mortem como post-mortem. Un caso adicional ingresado después permanece en el Hospital de Niños de Santurce aislado debidamente y también bajo estudio.

No hay motivo de alarma hasta ahora

Se han hecho cortes anatómicos, se han hecho cultivos de líquido cefalorraquídeo e inyecciones animales, en la Escuela de Medicina Tropical. Se está pendiente de informe sobre el resultado de estas investigaciones en progreso. Entre tanto, el comisionado de sanidad dispuso una visita domiciliar en los barrios en donde estos casos habían tenido lugar (tres en el Barrio Obispo, dos en Santurce, uno en Puerta de Tierra y uno en San Juan) con propósito de determinar la existencia de otros casos parecidos que pudieran ser aislados inmediatamente y sometidos a investigación y tratamiento.

Durante sábado y domingo últimos todo el personal de la Unidad de Salud Pública de San Juan estuvo llevando a cabo este trabajo y no se ha encontrado caso adicional alguno. No hay pues nada que ahora cause alarma.

Se ha recomendado no obstante que cualquier caso de enfermedad en niños con síntomas parecidos a los encontrados en estos casos (comienzo súbito, fiebre, vómitos, convulsiones y rigidez muscular) se llame inmediatamente al médico de la familia, municipal o de sanidad, según corresponda, para dar oportunidad así a su aislamiento, investigación y tratamiento no sólo para asegurar una atención más completa y eficaz sino para la protección de otros niños por si resultara.

GRAN RELOJERIA Y JOYERIA ESPAÑOLA

A. C. SARTORELLI

108 BEECHER ST.

Cerca de la estación del

elevado de la 6a. Ave.

Estación de Bleecker.

NEW YORK.

Teléfono Spring 5344.

Casa fundada en 1878.

Atractivos artículos para regalos.

Completos surtidos de relojes, relojes

de pared, de bolsillo, artículos de pla-

ta, joyas, etc. Se hacen toda clase de

reparaciones elaboradas o sencillas con

el último material y a precios al por

mayor. Repetimos para Navidad:

25 "Relojes" (especiales) \$4.00

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

25 "Pegotes" (especiales) \$4.50

Desmientese que haya dos cruceros por El Salvador

Un agente salvadoreño sale para Honduras en relación con el reconocimiento

SAN SALVADOR, E. S., diciembre 18.—(P.) Un diario de esta capital publicó la noticia de que había dos cruceros norteamericanos en la bahía de la Unión, pero la noticia era completamente errónea. Por otra parte, el señor Samuel Valenzuela, agente confidencial del gobierno de El Salvador, llegó hoy a Tegucigalpa, Honduras.

Tiense entendido que fué a discutir la posibilidad del reconocimiento del nuevo gobierno salvadoreño, lo que, según las noticias procedentes de Tegucigalpa, no se ha decidido todavía.

Conferencia de madrugada. SAN SALVADOR, diciembre 18.—(P.) El jefe del protocolo, señor Joaquín Leiva, dictará una conferencia el domingo próximo, a las dos de la madrugada, sobre temas de actualidad palpitante en la vida salvadoreña.

La conferencia será dicha en idioma inglés.

Ministro de regreso. TEGUCIGALPA, Honduras, diciembre 18.—(P.) El ministro de los Estados Unidos en Honduras, Mr. Julius Lay, ha regresado a esta ciudad después de un viaje de vacaciones por los Estados Unidos.

Mrs. Donnelly de Kansas City y su chófer quedaron en libertad ayer

KANSAS CITY, diciembre 18.—(P.)—Nerviosa pero sin haber sufrido daño alguno después de haber sido secuestrada por espacio de 36 horas, Mrs. Nelly Donnelly, por cuyo rescate unos bandidos pedían la suma de \$75,000, fué puesta en libertad hoy junto con su chófer, siendo ambos puestos en una camioneta en las cercanías de esta ciudad. Los dos fueron conducidos desde un lugar desconocido en un camión hasta las cercanías del puente de la avenida Kansas y pronto llegaron al domicilio de la señora.

El retorno de la señora Mrs. Donnelly marca el fin de un período de intensa ansiedad por parte de Mr. Donnelly y las familias de la dama, a la cual en un principio había amenazado con dejarla ciega si no lograban los bandidos el dinero que pedían.

Nuevas naciones firman el convenio de reglamentación azucarera

PARIS, diciembre 18.—(P.)—El "Paris Herald" publica hoy la conferencia celebrada por los representantes de las naciones principales productoras de azúcar firmada por nueve miembros, para la reglamentación de la producción y exportación de azúcar para los cuatro años venideros.

El dictio agrega sin embargo que es opinión generalizada y expresada por los mismos delegados que la conferencia azucarera tuvo resultado poco feliz.

Macía espera la aprobación del Estatuto

(Continuación de la 1a. pág.) ahora se cree que definitivamente reside en los radicales republicanos que acudida dicho señor Lerroux.

El señor Maura manifiesta que el discurso había dejado al pueblo sin saber qué programa el gobierno ofrece a la nación.

El señor Martínez de Velasco, líder agrario se limitó a decir: "muy malo". Por su parte los diputados de la derecha consideran que la vida del actual gobierno está limitada hasta que se aprueben los presupuestos o a lo sumo, hasta la aprobación de la ley agraria.

Nuevos nombramientos. MADRID, diciembre 18.—(P.) El señor don Leopoldo Alas Argüello, ex decano de la Universidad de Oviedo ha sido nombrado subsecretario de Justicia y el señor Anselmo Galarza, que hasta hace pocos días fué director general de Seguridad, fué nombrado subsecretario de Comunicaciones.

Gravemente enfermo. ZARAGOZA, diciembre 18.—(P.) A causa del grave estado de salud en que se encuentra, no le será posible al señor Ricardo Royo Villanova, cumplir la pena de seis meses de destierro en Granada, que le impuso hace varios días el ministro de Gobernación, don Santiago Casares Quiroga, mediante una aplicación de la ley de defensa de la república.

Debido a los cuidados extremos que el paciente necesita, no puede escribir a sus amigos de la Universidad de Zaragoza ni tampoco hablar.

De acuerdo con este fallo, cuando mañana llegue a la Habana Kid Chocolate, quedará en plena libertad.

Diplomas a los aviadores. HABANA, diciembre 18.— En una brillante fiesta militar que se celebró ayer en el campamento de Columbia, el presidente Machado hizo entrega de sus diplomas como tenientes del cuerpo de aviación militar a los cadetes Eduardo Tomeo Hidalgo, Antonio Álvarez Cárdenas y Jorge Cao Espinosa, del ejército cubano. También entregó los diplomas, de pilotos militares graduados en la escuela de aviación cubana a los oficiales dominicanos capitán Anibal Vallejo y Frank A. Feliz Miranda.

"Ya vienen los buenos tiempos", dice Rockefeller

ORMOND, Fla., diciembre 18.—(P.)—"Ya vienen los buenos tiempos", Gaudeamus, dijo John D. Rockefeller, padre, hablando por el micrófono y agregando "he cumplido los 93 y nunca me he sentido mejor".

¡JUGUETES!

AHORRE DINERO en estas Navidades comprando JUGUETES para sus chicos EN LA JUGUETERIA "STRAUSS"

Juguetes de cuerda y muñecas, juguetes de fantasía de todas clases, todo a PRECIOS NUNCA VISTOS SE HABLA ESPAÑOL.

Strauss Toy Shops, Inc. 244 Quince Ave., esq. calle 28 New York City

¡Hello Daddy! Don't forget your Kidie

"La República tarde o temprano anulará los grandes negocios de la Dictadura"

La actitud de Lerroux decidirá la situación política.—Telefónica, petróleos y otras empresas.—El gabinete actual es ponádrado

Lo laborioso de la crisis de gabinete y Camar—ambos extraordinariamente ponderados—compensa esta orientación resolutiva.

Oteiza, que en muchos años de vida periodística radical—director de "El Liberal" de Barcelona a los veinticinco años—ha intimado y convivido con todas las figuras del actual régimen—evoca recuerdos de camaradería con el nuevo ministro de Estado, señor Zulueta, por el que expresa viva, sentida, alta estimación.

—Le conozco, tal vez, como pocos. Trabaja conmigo por siete años, como redactor de "El Liberal" de Madrid y luego fué redactor durante seis años más de "La Libertad", que dirigí yo hasta veinticuatro horas antes de que pasara a propiedad el diario de los intereses del señor March... Zulueta es un temperamento ponderado, suave, dulce, cariñoso, místico y equívoco, tanto que en la redacción lo llamábamos cariñosamente "Frío Luis de Zulueta".

—Y el ministro de Hacienda, señor Camar... Personalmente no le he tratado. Pero es un capitalista catalán, de Barcelona, y seguramente irá a hacer labor netamente conservadora en el gabinete.

La vida de las Cortes. Un problema capital ahora es la vida que resta a las Cortes Constituyentes. ¿Van a prolongar su existencia más allá del período para que se las convocó? ¿Se disolverán inmediatamente? El señor Oteiza vuelve a ver la situación política entera gravitando en torno a Lerroux.

—La resolución que se dé al problema de las Cortes—dice—depende, como casi todo, de la actitud de Lerroux y de sus noventa y seis diputados, incondicionales, entusiastas, disciplinados... No hay duda de que debe venir la disolución. Con estas Cortes, al actual gobierno o a cualquiera otro, le será difícilísimo gobernar. Las fuerzas principales están tan equilibradas, que es constantemente fácil una derrota.

—¿Irán Lerroux a la oposición contra el gobierno para derribarlo? —No creo que haga otra cosa que una oposición constructiva, fiscalizadora, moderada. Su salida no me ha extrañado. El ya había demostrado antes su desinterés. Pudo haberse impuesto, antes de la revolución alegando que su partido era el más fuerte y por ello le correspondía la presidencia. No lo hizo, ni lo hizo tampoco cuando a la salida del gabinete de Alcalá Zamora y Maura, los mismos socialistas le ofrecían la jefatura del gobierno y él no lo aceptó diciendo: "No quiero ser gobierno con cinco ministros en contra". Por lo demás, Lerroux está gastado, agotado, ha luchado años y años y debe sentirse ahora fatigado.

—¿Cómo explicar la retirada de los derechos del divorcio, de la ley agraria, de la Telefónica, si el gobierno sigue la misma política? —Nadie podrá pensar—viene la respuesta rápida y vibrante como un saetazo—: nadie podrá pensar que la República va a renunciar a esas leyes! El que el gobierno no va las retire de las Cortes no es para abandonar esos proyectos. Lo que hará será dar una nueva estructuración a esos mismos problemas. Todos son compromisos sagrados, públicos, irrevocables de la revolución. ¡Y a ver quién es el que se

La salida de Lerroux. —Pero ¿no cree usted malo que haya sido Lerroux el que salga del gabinete? —Yo me alegro de que saliera Lerroux, como me habría alegrado que saliera otro grupo cualquiera. El caso es que el gobierno carezca de oposición. Eso era lo malo y ahora se ha corregido. De modo que la situación es mejor y más normal que antes.

—¿En qué sentido ha variado, entonces, el gobierno? —Es imposible, desde aquí, afirmar si hacia la izquierda o hacia la derecha. Si la salida de Lerroux, hacia quien se inclinaban visiblemente las derechas, correspondiera por él con su invitación o atracción de las fuerzas de Santiago Alba y Melquíades Álvarez, parece indicar que el gabinete es más de izquier-

das, en cambio la entrada de Zulueta y Camar—ambos extraordinariamente ponderados—compensa esta orientación resolutiva.

Oteiza, que en muchos años de vida periodística radical—director de "El Liberal" de Barcelona a los veinticinco años—ha intimado y convivido con todas las figuras del actual régimen—evoca recuerdos de camaradería con el nuevo ministro de Estado, señor Zulueta, por el que expresa viva, sentida, alta estimación.

—Le conozco, tal vez, como pocos. Trabaja conmigo por siete años, como redactor de "El Liberal" de Madrid y luego fué redactor durante seis años más de "La Libertad", que dirigí yo hasta veinticuatro horas antes de que pasara a propiedad el diario de los intereses del señor March... Zulueta es un temperamento ponderado, suave, dulce, cariñoso, místico y equívoco, tanto que en la redacción lo llamábamos cariñosamente "Frío Luis de Zulueta".

—Y el ministro de Hacienda, señor Camar... Personalmente no le he tratado. Pero es un capitalista catalán, de Barcelona, y seguramente irá a hacer labor netamente conservadora en el gabinete.

La vida de las Cortes. Un problema capital ahora es la vida que resta a las Cortes Constituyentes. ¿Van a prolongar su existencia más allá del período para que se las convocó? ¿Se disolverán inmediatamente? El señor Oteiza vuelve a ver la situación política entera gravitando en torno a Lerroux.

—La resolución que se dé al problema de las Cortes—dice—depende, como casi todo, de la actitud de Lerroux y de sus noventa y seis diputados, incondicionales, entusiastas, disciplinados... No hay duda de que debe venir la disolución. Con estas Cortes, al actual gobierno o a cualquiera otro, le será difícilísimo gobernar. Las fuerzas principales están tan equilibradas, que es constantemente fácil una derrota.

—¿Irán Lerroux a la oposición contra el gobierno para derribarlo? —No creo que haga otra cosa que una oposición constructiva, fiscalizadora, moderada. Su salida no me ha extrañado. El ya había demostrado antes su desinterés. Pudo haberse impuesto, antes de la revolución alegando que su partido era el más fuerte y por ello le correspondía la presidencia. No lo hizo, ni lo hizo tampoco cuando a la salida del gabinete de Alcalá Zamora y Maura, los mismos socialistas le ofrecían la jefatura del gobierno y él no lo aceptó diciendo: "No quiero ser gobierno con cinco ministros en contra". Por lo demás, Lerroux está gastado, agotado, ha luchado años y años y debe sentirse ahora fatigado.

—¿Cómo explicar la retirada de los derechos del divorcio, de la ley agraria, de la Telefónica, si el gobierno sigue la misma política? —Nadie podrá pensar—viene la respuesta rápida y vibrante como un saetazo—: nadie podrá pensar que la República va a renunciar a esas leyes! El que el gobierno no va las retire de las Cortes no es para abandonar esos proyectos. Lo que hará será dar una nueva estructuración a esos mismos problemas. Todos son compromisos sagrados, públicos, irrevocables de la revolución. ¡Y a ver quién es el que se

La salida de Lerroux. —Pero ¿no cree usted malo que haya sido Lerroux el que salga del gabinete? —Yo me alegro de que saliera Lerroux, como me habría alegrado que saliera otro grupo cualquiera. El caso es que el gobierno carezca de oposición. Eso era lo malo y ahora se ha corregido. De modo que la situación es mejor y más normal que antes.

—¿En qué sentido ha variado, entonces, el gobierno? —Es imposible, desde aquí, afirmar si hacia la izquierda o hacia la derecha. Si la salida de Lerroux, hacia quien se inclinaban visiblemente las derechas, correspondiera por él con su invitación o atracción de las fuerzas de Santiago Alba y Melquíades Álvarez, parece indicar que el gabinete es más de izquier-

das, en cambio la entrada de Zulueta y Camar—ambos extraordinariamente ponderados—compensa esta orientación resolutiva.

Oteiza, que en muchos años de vida periodística radical—director de "El Liberal" de Barcelona a los veinticinco años—ha intimado y convivido con todas las figuras del actual régimen—evoca recuerdos de camaradería con el nuevo ministro de Estado, señor Zulueta, por el que expresa viva, sentida, alta estimación.

—Le conozco, tal vez, como pocos. Trabaja conmigo por siete años, como redactor de "El Liberal" de Madrid y luego fué redactor durante seis años más de "La Libertad", que dirigí yo hasta veinticuatro horas antes de que pasara a propiedad el diario de los intereses del señor March... Zulueta es un temperamento ponderado, suave, dulce, cariñoso, místico y equívoco, tanto que en la redacción lo llamábamos cariñosamente "Frío Luis de Zulueta".

—Y el ministro de Hacienda, señor Camar... Personalmente no le he tratado. Pero es un capitalista catalán, de Barcelona, y seguramente irá a hacer labor netamente conservadora en el gabinete.

La vida de las Cortes. Un problema capital ahora es la vida que resta a las Cortes Constituyentes. ¿Van a prolongar su existencia más allá del período para que se las convocó? ¿Se disolverán inmediatamente? El señor Oteiza vuelve a ver la situación política entera gravitando en torno a Lerroux.

—La resolución que se dé al problema de las Cortes—dice—depende, como casi todo, de la actitud de Lerroux y de sus noventa y seis diputados, incondicionales, entusiastas, disciplinados... No hay duda de que debe venir la disolución. Con estas Cortes, al actual gobierno o a cualquiera otro, le será difícilísimo gobernar. Las fuerzas principales están tan equilibradas, que es constantemente fácil una derrota.

—¿Irán Lerroux a la oposición contra el gobierno para derribarlo? —No creo que haga otra cosa que una oposición constructiva, fiscalizadora, moderada. Su salida no me ha extrañado. El ya había demostrado antes su desinterés. Pudo haberse impuesto, antes de la revolución alegando que su partido era el más fuerte y por ello le correspondía la presidencia. No lo hizo, ni lo hizo tampoco cuando a la salida del gabinete de Alcalá Zamora y Maura, los mismos socialistas le ofrecían la jefatura del gobierno y él no lo aceptó diciendo: "No quiero ser gobierno con cinco ministros en contra". Por lo demás, Lerroux está gastado, agotado, ha luchado años y años y debe sentirse ahora fatigado.

—¿Cómo explicar la retirada de los derechos del divorcio, de la ley agraria, de la Telefónica, si el gobierno sigue la misma política? —Nadie podrá pensar—viene la respuesta rápida y vibrante como un saetazo—: nadie podrá pensar que la República va a renunciar a esas leyes! El que el gobierno no va las retire de las Cortes no es para abandonar esos proyectos. Lo que hará será dar una nueva estructuración a esos mismos problemas. Todos son compromisos sagrados, públicos, irrevocables de la revolución. ¡Y a ver quién es el que se

LAS FERROVIAS ALEMANAS EN BANCARROTA NO PUEDEN PAGAR A FRANCIA LAS REPARACIONES

Basilea, Suiza, diciembre 18.—(P.)—Esta noche se creía aquí que la moratoria Hoover sobre reparaciones y deudas internacionales se prorrogaría al menos por dos años como resultado de las deliberaciones del comité consultivo del plan Young actualmente en sesión y de la conferencia internacional sobre deudas que se ha fijado de primera intención para el mes entrante.

En centros informados se considera esta la mejor solución, en vista de la negativa del congreso de Estados Unidos a considerar la revisión o cancelación de las deudas. El comité conviene, los franceses inclusive, en que los ferrocarriles alemanes no podrán pagar el año entrante los 600,000,000 de marcos en reparaciones, después del primero de julio.

Los ferrocarriles están en bancarota, convienen los peritos, pues en los últimos dos años las ganancias se han reducido tanto que la compañía se vió obligada a hacer uso de sus reservas, a pesar del alivio que recibieron con la moratoria de Hoover.

Las perspectivas de los negocios para el año entrante están tan obscuras, que los peritos decidieron que no podrían equilibrar el presupuesto y que tendrían que continuar haciendo uso de las reservas.

Los franceses, que reciben el total de las anualidades de los ferrocarriles alemanes, argumentaron esta noche que aun cuando los ferrocarriles no pueden pagar, el balance comercial favorable de Alemania será bastante para cubrir los 600,000,000 de marcos.

Entre los años 1925 y 1929, los ferrocarriles pudieron hacer fácilmente los pagos por reparaciones pero el año pasado las entradas bajaron a 480,000,000 de marcos, sea 180,000,000 menos de lo que se necesita para pagar a Francia.

El memorándum oficial expuesto por el comité no llega a ninguna conclusión, pero se infiere de él que a menos que se consiga una ulterior moratoria después de la anual de Hoover, Alemania tenía que buscar en otra fuente los pagos por reparaciones hasta aquí han cubierto los ferrocarriles.

Regalos Inolvidables. GUITARRAS, BANDURRIAS, MANDOLINAS, LADES, BANCOS, y toda clase de reparaciones.

El Argentino (Luis Scott) Fabricante de instrumentos de cuerda. 394—2a. Ave., esq. calle 23. NEW YORK CITY.

Ahora VICTORI ofrece PARA NAVIDAD

el más completo surtido de escogidos productos de comestibles importados, sencillos o lujosamente empaquetados para regalos. Asimismo bonitos y típicos artículos de España y otros países hispanos.

PARA REGALOS Las originales y típicas CESTAS ESPAÑOLAS

repletas de artículos españoles: TURRONES, ALMENDRAS, DULCES, BOMBONES, DATILES, SALCHICHÓN DE VICH, FRUTAS GLASEADAS, ACEITUNAS, MEMBRILLO, DULCES SURTIDOS, SIDRA ASTURIANA, etc. En dos tamaños: Número 1, \$6.75 — Número 2, \$11.95

Las elegantes y castizas PANDERETAS VALENCIANAS rellenas de TURRONES, PELADILLAS Y FRUTAS GLASEADAS \$2.75, \$3.75 y \$4.95

Los ricos, delicados e insustituibles TURRONES

ALICANTE, MAZAPAN, YEMA, AVELLANA, PINÓN Y JIJONA, MAZAPAN, CADIZ, MAZAPANES DE TOLEDO, POLVORONES DE TRIANA, MAZAPANES DE ALCOY, ALMENDRAS GARAPIÑADAS, PANECILLOS, QUESITOS DE ALMENDRA, etc.

Pasta de Membrillo, Jalea de Guayaba, Pasta de Guayaba, Crema de Guayaba, Mangos en su jugo, Piñas enteras, Naranjas valencianas, Salchichón legítimo de Vich, Chorizos secos, Chorizos Riojanos en manteca, Metadella de Bolonia, Morcillas Asturianas.

La famosa y espumosa como el champaña SIDRA ASTURIANA

Marca "EL GAITERO," elaborada y embotellada en Villavieja España

CONSERVAS de "A. Pedrerol" de España Toda clase de conservas de pescado importadas.

Productos mejicanos de Clemente Jacques & Cia. Estuches de perfumería y perfumes, jatomes y polvos de las mejores marcas

Pañuelos de fantasía, boinas vascas, panderetas artísticamente decoradas, castañuelas, jarrones, etc. EN RESUMEN:

Mucho de todo cuanto se pueda desear para celebrar opíparamente una NOCHEBUENA feliz y plenamente satisfactor a los que esperan regalos de usted.

VISITE ESTA CASA Llámennos por teléfono o escribiéndonos

Para REGALOS VICTORI Para GOLOSINAS L

164 Pearl St., New York, N. Y. Entre Wall y Pine Sts.

Accesible por todos los subterráneos, trenes elevados y tranvías. Teléfonos: HANover 2-6735 y 2-6736

PROPORCIONE CONTENTO Y ALEGRIA EN ESTAS PASCUAS

Compre Cuanto Pueda REGALE GENEROSAMENTE.

En las casas que se anuncian en LA PRENSA encontrará todo lo que usted necesita para disfrutar una feliz Nochebuena y alegrar a los demás.

Ayuntamiento de Madrid

El cardenal Segura permanecerá definitivamente en España

El plan de rehabilitación económica

(Continuación de la 1.ª pág.)
Los trabajos de rehabilitación económica, que se han iniciado en esta capital desde la Ciudad Vaticana, se sabe que pronto llegará allí monseñor Pedro Segura y Sáenz, arzobispo de Toledo, y que fue cardenal primado de España.

TUXPANGO ELECTRIC CO.

Instalaciones de Luz y Fuerza, reparación y mantenimiento de toda clase de aparatos eléctricos.
MATERIALES Y APARATOS ELÉCTRICOS REPARACIONES PARA TODA CLASE DE VACUUM CLEANERS.
Durante las fiestas de Navidad, ofrecemos un servicio especial de reparación de aparatos eléctricos de cualquier clase.
INCOMPTIBLES VACUUM CLEANERS.
También marcas, un año de garantía, y otros desde \$6.50.
OBSEQUE EN CHRISTMAS CON REGALOS ÚTILES.
HERMANOS ANAYA PROPS.
220 West 116 St.
MONUMENT 2-1358

Curiosidades Mejicanas

Selección de artículos de collar y aretes, de oro y plata, en diseños originales y modernos. Zarcillos, pendientes, pulseras, etc. en diseños modernos y antiguos. Extensa variedad de objetos de alfilería fina y otros artículos de inimitable trabajo hecho a mano.
EL REGALO MEJOR ESCOGIDO PARA NAVIDADES.
Se lleva muestrario a domicilio.
Luis M. Ruiz
217 West 116 St.
Tel. Academy 2-5573.
De hoy al 25, abierto diariamente de 11 a. m. a 9 p. m. Domingos de 11 a. m. a 5 p. m.

CAFE CARACOLILLO

Café, Moca, Brasil, Sto. Domingo, Colombia y Méjico.
TOSTADO DIARIAMENTE VENTAS POR MAYOR Y MENOR.
Proveedores de Bodegas y Cafeterías hispanas.
ENVÍOS POR CORREO TODAS PARTES DEL PAÍS, DESDE 5 LIBRAS.
Bustelo Coffee Roasting Co.
1318—5th Ave.
Al lado teatro "San José".
UNI. 4-5124.

UNA NOCHEBUENA SIN TURRON, NO ES NOCHEBUENA

Cómo obsequio a nuestros clientes, ofrecemos magnífico TURRON.

acabado de llegar de España, de todas clases y de la mejor marca, al precio que nos cuesta, es decir, a 45 Centavos.

la cajita de una libra. Además regalaremos a todo el que nos lo pida, un calendario o taco para 1932 que vale 10 centavos.

VENGA, PUES, A LA LIBRERIA CERVANTES

y no pierda su tiempo visitando tiendas donde no encontrará los REGALOS DE NAVIDAD que necesita comprar. Solo aquí tenemos todo lo que usted pueda apetecer, y con mucho gusto lo ayudaremos a seleccionar el regalo más apropiado para la persona a quien desea obsequiar. Además, todos nuestros artículos han sido rebajados hasta un límite que no admite competencia. Nuestros precios son, sin discusión, ¡LOS MAS BAJOS DE NEW YORK!

Todo nuestro extenso surtido de perfumería, joyería, cerámica, libros y toda clase de novedades, los vendemos a precios no soloos, y tenemos miles de tarjetas postales a todos los precios y para todos los gustos.

¡VISITENOS INMEDIATAMENTE SI QUIERE AHORRAR TIEMPO Y DINERO!

LIBRERIA CERVANTES, Inc.

62 LENOX AVE., esq. a la calle 113
Teléfono: University 4-5697—NEW YORK CITY

Abierto diariamente, incluso domingos, hasta las 12 p. m. Enviamos paquetes a pagar al correo, a todos los estados de la Unión.

Ya está abierta la BODEGA ESPAÑOLA de G. MEDIÁVILLA

Gran Surtido de Productos Españoles y Golosinas importados de España

TURRONES, de todas clases a \$0.45 LIBRA

CON MOTIVO DE ESTA APERTURA HACEMOS REGALOS A NUESTROS CLIENTES

G. MEDIÁVILLA

1539 PARK AVENUE, esquina a la calle 111

OTRA TIENDA: 3438 Broadway, esquina a la calle 140, NEW YORK

FELICES PASCUAS PARA REGALOS BONITOS

Tales como DELICIOSOS PERFUMES FRANCESES de todas clases y PRECIOSOS JUEGOS DE TÓCADOR para señoras y caballeros

VAYA A DR. LEO GANBARG'S PHARMACY

2837 Broadway, esq. 110 Junto al Weisbecker Market

Embellecimiento Especialista de la cara

MEJORA MIENTRO rostro; corrección defectos. Reduzco piel arrugada. Dr. Pratt, 180 West End Ave. ENCLICOTT 2-5417.

CENSURA CONVENIENTE. Antes de aceptar cualquier anuncio, ya sea clasificado o desclasificado, que ha de ser publicado en LA PRENSA, debe ser previamente sometido a la censura que se ejerce para impedir el más mínimo perjuicio a los lectores. En cualquier caso, y a pesar de esta medida, que resulta alérgica en caso de algún anuncio publicado, LA PRENSA ruega a sus lectores informarse detalladamente a los editores.

Embellecimiento Especialista de la cara

MEJORA MIENTRO rostro; corrección defectos. Reduzco piel arrugada. Dr. Pratt, 180 West End Ave. ENCLICOTT 2-5417.

CENSURA CONVENIENTE. Antes de aceptar cualquier anuncio, ya sea clasificado o desclasificado, que ha de ser publicado en LA PRENSA, debe ser previamente sometido a la censura que se ejerce para impedir el más mínimo perjuicio a los lectores. En cualquier caso, y a pesar de esta medida, que resulta alérgica en caso de algún anuncio publicado, LA PRENSA ruega a sus lectores informarse detalladamente a los editores.

Embellecimiento Especialista de la cara

MEJORA MIENTRO rostro; corrección defectos. Reduzco piel arrugada. Dr. Pratt, 180 West End Ave. ENCLICOTT 2-5417.

Quedará adjunto a la Curia de la Santa Sede. — Los aragoneses no quieren notas en catalán. — Asturias también apronta su estatuto. — Queja de los petroleros.

MADRID, diciembre 19. (P.) Por desgracia que se reciben hoy en esta capital desde la Ciudad Vaticana, se sabe que pronto llegará allí monseñor Pedro Segura y Sáenz, arzobispo de Toledo, y que fue cardenal primado de España.

Según las mismas noticias, el referido purpurado se quedará en esta capital, donde la Curia de la Santa Sede, y hará su primera aparición en público el día 24 del corriente, cuando el sacro colegio visita a Su Santidad para presentarle su habitual saludo de vísperas de Navidad.

Como se recordará al cardenal, a raíz de haber publicado una carta pastoral de índole medio religiosa y medio política, provocó un disgusto general en el nuevo gobierno español de España, y una indignación popular que trajo como consecuencia el incendio y destrucción de numerosos conventos e iglesias en España, en el mes de mayo último.

En consecuencia de todo esto, el gobierno pidió a Roma el retiro del cardenal Segura de la silla primada de Toledo y además le obligó a salir de España y desde entonces el purpurado vivió retirado en un monasterio en Francia, en el departamento de Bajos Pirineos, no lejos de la frontera de España.

La Santa Sede desde entonces no ha nombrado a sustituto alguno para monseñor Segura.

Contra el catalán

ZARAGOZA, diciembre 18. (P.) El presidente de la diputación aragonesa, dirigió una nota al jefe del gobierno de la Generalidad, en Barcelona, en la cual le informa que en el sucesivo, se rehusará a recibir más comunicados en catalán por ser el idioma castellano el único oficial del país.

Estatuto de Asturias

OVIEDO, diciembre 18. (P.) Los asturianos han resuelto presentar a la Asamblea su proyecto de estatuto regional por medio de una comisión compuesta por los señores Pérez de Ayala, Teodomiro Menéndez y Alvarez Quila.

Queja de los petroleros

MADRID, diciembre 18. (P.) Los consejeros del monopolio de petróleo se han quejado respetuosamente al gobierno por la intención que éste manifiesta de variar las condiciones del contrato que quieren legalmente y en concurso público.

Los consejeros demandan respeto al pacto y en caso contrario, que se les reintegre el valor de las acciones.

Cuarenta heridos en incendio ayer en Río de Janeiro

La capital brasileña habló ayer por radiotelefonía con la de Estados Unidos

RIO DE JANEIRO, Brasil, 18 de diciembre. (P.) Cuarenta personas, inclusive muchas muchachas dependientes, recibieron graves quemaduras con motivo de haber estallado un incendio en una tienda de novedades en la avenida de Consalves Diaz, centro comercial de la ciudad.

La escasez de agua impidió la labor inmediata de los bomberos, sufriendo daños los edificios vecinos. No se ha calculado el montante de las pérdidas.

Brasil habla con Washington

RIO DE JANEIRO, Brasil, 18 de diciembre. (P.) Hoy a la una de la tarde quedó establecida la comunicación radiotelefónica entre Brasil y los Estados Unidos, cuando se canjearon saludos el ministro del Exterior Mellofranco y el secretario Stimson de los Estados Unidos.

Las voces se oyeron perfectamente. El embajador norteamericano Morgan también habló con el secretario de Estado Stimson.

Uno de los temas de la conversación por radio fue el tiempo que hace, que mientras en Washington congela, en el Brasil sofoca, registrándose aquí uno de los días más calurosos del verano.

Nuevos ministros

El cónsul general del Brasil en Nueva York, señor Sebastião Samogno, anuncia que el ex-ministro de Justicia de su país, doctor Oswaldo Aranha, ha sido nombrado por su gobierno ministro de Hacienda, designándose además para ocupar el ministerio de Justicia al doctor Mauricio Cardozo.

El nuevo ministro Aranha anuncia que el Brasil ha formulado un presupuesto exacto, con un remanente además, con la idea de emprender la construcción de obras públicas urgentes.

Agrega que la consolidación de los empréstitos extranjeros es "casi un hecho cumplido", mediante la ayuda de los acreedores de Estados Unidos y Gran Bretaña, calculándose que dentro de una semana se habrán completado las negociaciones con los otros acreedores.

EE. UU. reiteran resueltamente al Japón

(Continuación de la 1.ª pág.) comprobaba la aserción japonesa de que se estuvieran concentrando 5,000 soldados chinos en un punto a 14 millas al suroeste de Hsinmin-tum, importante posición japonés en el ferrocarril Peiping-Mukden.

La posición de los chinos no ha cambiado, dice. Tienen tres brigadas de infantería, una brigada de caballería y dos batallones de artillería. No se han enviado refuerzos de detrás de la gran muralla. El coronel agrega que estaba convencido de que los chinos no tenían intención de asumir la ofensiva, asegurando que sus soldados estaban principalmente interesados en mantener el cuerpo en calor y en que se les dejara tranquilos. El coronel vuelve a Chinchow después de mañana.

Contra las demostraciones

NANKIN, China, diciembre 18. (P.) El gobierno movilizó hoy sus fuerzas con el objeto de poner fin a las demostraciones que han creado aquí un reinado de terror por más de dos semanas.

Nueva ofensiva japonesa

TOKIO, Japón, diciembre 18. (P.) Un portavoz del ministerio de la Guerra a medida que se recibían noticias del combate en que murieron un japonés y catorce chinos y varios quedaron heridos, anunció que los planes para una nueva ofensiva militar contra los alegados "bandidos" en Manchuria.

Despacho de Tientsin, China, a la agencia de noticias Rengo, decía que la situación de Chinchow se había puesto tan tirante que los japoneses residentes de Shanghai decidieron evacuar la ciudad y retirarse a Tientsin.

La nueva campaña militar, dijo el portavoz del ministerio, consistía en una ofensiva contra los bandidos en el área del ferrocarril del sur manchuriano, especialmente la región al oeste del río Liao. Este es el territorio que queda precisamente al norte de Chinchow, donde se paró la marcha japonesa el mes pasado.

El príncipe Kotohito Kanin, fue escogido hoy como jefe de Estado Mayor General, para sustituir al general Hanzo Kanaya. Por primera vez un príncipe de la sangre real desempeña ese cargo. Los diarios locales dijeron que convino en aceptar. Se hizo el nombramiento con el objeto de unificar y consolidar los asuntos militares en todo Manchuria. El príncipe cuenta 66 años de edad.

Embellecimiento Especialista de la cara

MEJORA MIENTRO rostro; corrección defectos. Reduzco piel arrugada. Dr. Pratt, 180 West End Ave. ENCLICOTT 2-5417.

CENSURA CONVENIENTE. Antes de aceptar cualquier anuncio, ya sea clasificado o desclasificado, que ha de ser publicado en LA PRENSA, debe ser previamente sometido a la censura que se ejerce para impedir el más mínimo perjuicio a los lectores. En cualquier caso, y a pesar de esta medida, que resulta alérgica en caso de algún anuncio publicado, LA PRENSA ruega a sus lectores informarse detalladamente a los editores.

Embellecimiento Especialista de la cara

MEJORA MIENTRO rostro; corrección defectos. Reduzco piel arrugada. Dr. Pratt, 180 West End Ave. ENCLICOTT 2-5417.

Notas de Sociedad

A bordo de la motonave "Santa María" embarcará hoy para dirigirse a Lima, el señor Heinrich Rohland, ministro de Alemania en el Perú. Irá acompañado por su señora esposa.

En viaje a Panamá saldrán hoy el señor don Víctor Alfaro, hijo del doctor Ricardo J. Alfaro, presidente de la república panameña y su señora esposa doña Nancy Hamilton de Alfaro. Se embarcarán a bordo de la "Santa María".

En viaje de negocios sale hoy para el Perú y Chile el señor Cleante Barahona, representante de la Braden Copper Company.

Hoy se embarcará en el "Santa María" el señor Ernesto Múndt, gerente del Banco Alemán Transatlántico de Valparaíso. Le acompañan su señora esposa y su hijo.

A bordo del "Columbus" saldrá hoy en viaje de recreo a Cuba y Curazao el señor Arturo R. Lewis, presidente de la Overseas Shipping Co. y de la compañía de vapores cubano-americana. Saldrá en compañía de su señora esposa y de sus hijos Arturo Jr. y señorita Bárbara.

Don Ricardo Salas E. y su señora esposa se van hoy en el "Santa María" para el Perú y Chile.

Para el Perú se va hoy el señor Roberto M. Gordon, representante de la Eastman Kodak Company, acompañado por su señora esposa.

Don Alberto Mendieta se embarca hoy en el "Santa María" para el Perú y Chile.

En el "Santa María" hoy para dirigirse en viaje a Sud América.

En la moto nave "Santa María" se embarcará hoy para dirigirse al Perú la señora doña Mérida de Galles.

Esta noche celebrará un baile formal y de trajes el Club Esportivo de los salones de oro y rosa del Hotel Plaza. A juzgar por los comentarios que se hacen, esta fiesta promete ser en grado sumo alegre, lucida y elegante. Una orquesta orquesta amenizará el programa bailable, que consistirá principalmente de piezas modernas españolas e hispanoamericanas.

En viaje de recreo saldrá hoy para Jamaica y Curazao el doctor Carlos A. Dillon. Embarcará en el "Zacapa".

En el vapor "Musa" se van para Honduras las señoras J. López y J. Duron, acompañadas por las señoritas María López y Aurora Romero.

Regresa hoy para la Habana a bordo del "Oriente" después de una corta permanencia en esta ciudad, en unión de su familia, el señor Evaristo Taboada, agente de bolsa de la Habana.

Para la Habana se va en el vapor "Oriente" el señor C. de Quezada.

general Primo de Rivera y entre ellos el en que, reciente la llegada del embajador Hammond, se había de denunciar el "modus vivendi" con los Estados Unidos. Mandaban en esos casos los cables sin de que procedieran en España con cautela, interpretando el decreto del gobierno desde el ambiente de este país. (Y tan no quisiera guardar secreto alguno sobre el asunto, que éste se insistiera en que la señorita Dorado viajara al mismo tiempo copia a la Cámara).

El señor López, viniendo naturales sentimientos que le inducen a no prolongar la publicidad dada ya al asunto, en defensa de su intervención en el recuerdo diversas fases de la famosa gestión.

Yo tuve la precaución, cuando la señorita Dorado explicó a mi señora que deseaba enviar el cable felicitando al señor Alcalá Zamora, de preguntarle si se había enterado por el secretario de la Cámara si se había hecho eso ya. Y al decirme que no, teniendo en cuenta que cuando se felicitaba al Rey, a Primo de Rivera o a los otros jefes de gobierno, hacíanlo yo sin recurrir a la directiva, creí que era oportuno en realidad enviar el cable.

Ya aceptada la iniciativa, el ex presidente de la Cámara afirma que tan pronto se apercibió de que se hablaba de la Telefónica y después de que su señora le leyera el texto que, en inglés le había comunicado la señorita Marcial Dorado, encargó a su señora preguntarle si aquella si se había puesto en contacto con el secretario de la Cámara y le había leído el texto del cablegrama.

La respuesta—dice el señor López—fue que el secretario lo conocía ya y encontraba el texto muy apropiado. Entonces consideró que estaba en regla enviarlo y autoricé que se firmara con mi nombre. En seguida hice decir a la señorita Marcial Dorado que mandara a la Cámara ese texto para que la secretaria lo transmitiera y pagara su costo. La señorita contestó que el despacho costaría bastante porque era muy extenso y creía que podría ahorrarse la Cámara ese gasto, mandándolo por la línea propia de la International Telephone and Telegraph.

Después de esta conversación, el señor López muestra su extrañeza porque el secretario de la Cámara no habiendo al delegar en el vicepresidente ni renunciado la presidencia—no se comunicara con él por teléfono tan pronto notó lo anormal del mensaje de que se trataba. En dos semanas de enfermedad, recuerda el señor López, el secretario "le ignoró completamente".

Y agrega:—Su deber era informarme diariamente y darme cuenta sobre todo de una cosa extraordinaria como ésta. Si él me hubiera informado nada habría ocurrido. Pero cuando la señorita Dorado me hizo decir que había leído el mensaje al secretario y al haberlo leído, aprobó, yo concluí que estaba bien y autoricé se firmara con mi nombre.

¿Qué hizo usted al recibir la copia del mensaje en español?—Cuando lo recibí y me di cuenta del cambio del texto en inglés al que me había mandado en español, le telefoné llamándole la atención sobre el particular en el sentido de que el cable enviado reflejaba algo como si el presidente y la Cámara estuvieran interesados directamente en la compañía Telefónica. La dije que desde luego, una vez que yo había autorizado el uso de mi nombre y se había enviado el cable, la cosa no tenía remedio, pero que constara que yo había conocido en inglés... Ella respondió que, a su juicio, esa era la forma como lo había dado en inglés a mi esposa.

El señor López explica en seguida como durante los ocho años que ha sido presidente, enviábase cablegramas al gobierno de Madrid recomendando asuntos que creía la Cámara debían informarse a España. Recuerda el Ayuntamiento de Madrid

El presupuesto de Méjico no pasará de los 200,000,000

Es un 33 y medio por ciento menor que el del año pasado

CIUDAD DE MEJICO, diciembre 18. (P.) El proyecto de presupuesto del gobierno ante la cámara de diputados para su discusión y aprobación, contiene reducciones radicales en cada departamento y se dijo que no ascendería a más de 200,000,000 de pesos, menos de \$80,000,000 al tipo de cambio actual.

La cámara debe tomar decisión sobre el presupuesto antes del primer día de enero, cuando las sesiones terminan automáticamente.

El presupuesto calculado es menor que el actual en un 33 y un tercio por ciento.

Si se aprueba tal como ha sido presentado, ello querrá decir que el costo del gobierno federal para el año entrante será menor de \$5 por cabeza.

Comprende un recorte de personal en todos los departamentos y radicales reducciones en los sueldos.

La corte suprema no tendrá ahora (Sigue en la 7.ª pág.)

La República tarde o temprano anulará

(Continuación de la 1.ª pág.) crayeron, sin duda, que estamos aún en los tiempos en que el jefe del Estado pasaba por encima de la Constitución. El presidente de la República sabe que el sólo puede hacer lo que desee hacer el Parlamento y nada más... Sugerir, por otra parte, a Alcalá Zamora que haga algo de esta índole, se ofendería suponiendo que ha olvidado que el Rey, su antecesor, lo pasó muy mal por seguir ese camino...

España, "marines"... Oteyza, a fondo ya en el tma, descartada la ironía ahora y vibrando con un tono de serio y sincero ardimiento, dice:—Ya dije a ustedes—aunque no

JOYAS A PLAZO NO SE NECESITA DEPOSITO pague sólo 50c. semanales

DIAMANTES

MURRAY'S

348 West 42 St. Cerca 10th Ave.

TURRONES—MEMBRILLOS MAZAPANES

Sidra Asturiana "GAITERO" y toda clase de golosinas para las Pascuas. SALCHICHON español. ACEITE DE OLIVA de las mejores marcas. CAFE de la mejor calidad. CONSERVAS DEL CANTABRICO.

En CHOCOLATE sabroso pidan "LA PROVEEDORA GALLEGA"

PIDALO EN CUALQUIER ESTABLECIMIENTO

Servicio a domicilio y envío a cualquier parte del país

LA COMPETIDORA ESPAÑOLA VIVERES AL POR MAYOR Y DETALLE

LLANA Y CIA. 53 Cherry St., cerca de Roosevelt St., N. Y. City

Tel. BEekman 3-7619

NON-PLUS-ULTRA PLACIDO GARRIDO

1475—5 Ave., esq. 119—New York Tel. HARlem 7-4453

LO MEJOR en TURRONES - AVELLANAS NUECES

Y ARTICULOS PROPIOS DE NAVIDAD ESCOGIDOS Y MUY SABROSOS LECHONES

Para mayor comodidad de nuestros clientes nos encargamos de asarlos al estilo de nuestros países.

CARNES Y VIVERES de todas clases. — Servicio a domicilio PERFUMES Y TARJETAS ESPAÑOLAS.

5% DE DESCUENTO a los miembros del INSTITUTO DE LAS ESPAÑAS

CHOCOLAT-MENIER

BOMBONES

PARIS—LONDON—NEW YORK

DE VENTA EN TODAS LAS BUENAS CASAS

AYUNTAMIENTO DE MADRID

constante y fresca juventud de Oteyza—el novelista ligero, frívolo, "huracanado"—respondiendo a nuestra pregunta sobre los escritores, sus colegas, de la carrera diplomática de la República, contesta:—No se quejen ustedes, ni les extrañen esos nombramientos. Al fin y al cabo, mientras están ocupados en las graves funciones diplomáticas, no escriben...

—Pero—sugerimos nosotros—esas empresas, esos negocios tienen sus contratos...

—No, nada de eso!—corta fulminante Oteyza—. Todos los que hacían contratos con la Dictadura sabían que trataban con un gobierno ilegal, antijurídico, que no tenía la voluntad del pueblo. No tendrán a quien quejarse. Pero si se quejan... ¡bueno!, no se les hará caso. Y no ocurrirá nada, absolutamente nada... España no es Nicaragua a la que se mandan "marines"... Y al fin y al cabo, si es exacto que los Estados Unidos derrotaron a España en 1898 en una guerra, nosotros recordamos que ésta pasó mucho más cerca de sus costas que de las nuestras... Yo les aseguro a ustedes que ya que se ha retirado el decreto de la Telefónica—y el del divorcio y la ley agraria—se presentarán otros decretos... ¡Y a lo mejor, a lo mejor, mucho más radicales y decisivos!

El ambiente caldeado de la estancia, parece ahora mucho más caldeado aún. Y como un rayo de alegría, en el tono cargado de la conversación, surge nuevamente la

la publicaran entonces—que la Telefónica, al monopolio del Petróleo y todos los grandes negocios que introdujo de mala manera el Directorio en España, se anularán tarde o temprano, dándole a quien le duele... Es todo un compromiso de honor de los hombres que trajeron la República. Les sirvió el escándalo de esos negocios para hacer la propaganda que derribó a la Monarquía. ¿Cómo se van a olvidar ahora, y quien les va a dejar que se olviden, si ellos quisieran olvidarse de lo que han prometido?... Pero hay más aun, nadie podrá quejarse cuando eso suceda...

—Pero—sugerimos nosotros—esas empresas, esos negocios tienen sus contratos...

—No, nada de eso!—corta fulminante Oteyza—. Todos los que hacían contratos con la Dictadura sabían que trataban con un gobierno ilegal, antijurídico, que no tenía la voluntad del pueblo. No tendrán a quien quejarse. Pero si se quejan... ¡bueno!, no se les hará caso. Y no ocurrirá nada, absolutamente nada... España no es Nicaragua a la que se mandan "marines"... Y al fin y al cabo, si es exacto que los Estados Unidos derrotaron a España en 1898 en una guerra, nosotros recordamos que ésta pasó mucho más cerca de sus costas que de las nuestras... Yo les aseguro a ustedes que ya que se ha retirado el decreto de la Telefónica—y el del divorcio y la ley agraria—se presentarán otros decretos... ¡Y a lo mejor, a lo mejor, mucho más radicales y decisivos!

El ambiente caldeado de la estancia, parece ahora mucho más caldeado aún. Y como un rayo de alegría, en el tono cargado de la conversación, surge nuevamente la

la publicaran entonces—que la Telefónica, al monopolio del Petróleo y todos los grandes negocios que introdujo de mala manera el Directorio en España, se anularán tarde o temprano, dándole a quien le duele... Es todo un compromiso de honor de los hombres que trajeron la República. Les sirvió el escándalo de esos negocios para hacer la propaganda que derribó a la Monarquía. ¿Cómo se van a olvidar ahora, y quien les va a dejar que se olviden, si ellos quisieran olvidarse de lo que han prometido?... Pero hay más aun, nadie podrá quejarse cuando eso suceda...

—Pero—sugerimos nosotros—esas empresas, esos negocios tienen sus contratos...

—No, nada de eso!—corta fulminante Oteyza—. Todos los que hacían contratos con la Dictadura sabían que trataban con un gobierno ilegal, antijurídico, que no tenía la voluntad del pueblo. No tendrán a quien quejarse. Pero si se quejan... ¡bueno!, no se les hará caso. Y no ocurrirá nada, absolutamente nada... España no es Nicaragua a la que se mandan "marines"... Y al fin y al cabo, si es exacto que los Estados Unidos derrotaron a España en 1898 en una guerra, nosotros recordamos que ésta pasó mucho más cerca de sus costas que de las nuestras... Yo les aseguro a ustedes que ya que se ha retirado el decreto de la Telefónica—y el del divorcio y la ley agraria—se presentarán otros decretos... ¡Y a lo mejor, a lo mejor, mucho más radicales y decisivos!

El ambiente caldeado de la estancia, parece ahora mucho más caldeado aún. Y como un rayo de alegría, en el tono cargado de la conversación, surge nuevamente la

la publicaran entonces—que la Telefónica, al monopolio del Petróleo y todos los grandes negocios que introdujo de mala manera el Directorio en España, se anularán tarde o temprano, dándole a quien le duele... Es todo un compromiso de honor de los hombres que trajeron la República. Les sirvió el escándalo de esos negocios para hacer la propaganda que derribó a la Monarquía. ¿Cómo se van a olvidar ahora, y quien les va a dejar que se olviden, si ellos quisieran olvidarse de lo que han prometido?... Pero hay más aun, nadie podrá quejarse cuando eso suceda...

—Pero—sugerimos nosotros—esas empresas, esos negocios tienen sus contratos...

—No, nada de eso!—corta fulminante Oteyza—. Todos los que hacían contratos con la Dictadura sabían que trataban con un gobierno ilegal, antijurídico, que no tenía la voluntad del pueblo. No tendrán a quien quejarse. Pero si se quejan... ¡bueno!, no se les hará

LA PRENSA
Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter.
Published daily, except Sunday, by
JOSE CAMPUBI, Publisher and Pres.
JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary and Assistant Publisher.
Director: JOSE CAMPUBI.
Subdirector y Secretario: JOSE M. TORRES-PERONA.
Oficina: 245 Canal Street, New York.
PRECIOS DE SUBSCRIPCION
Estados Unidos y posesiones, Argentina, Bolivia, Brasil, Canada, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo Domingo, Uruguay y Venezuela.
DIARIO (excepto los domingos) \$3.00 \$5.00 \$9.00
SÉRIE "A" (viernes) \$1.50 \$2.75 \$5.00
SÉRIE "B" (jueves y sábados) \$1.50 \$2.75 \$5.00
SÉRIE "C" (domingos) \$2.40
PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR
DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00
Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 25% centavos el ejemplar.
Número suelto, 3 centavos.
LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.
DIRECCION: 245 CANAL STREET, NEW YORK.
Teléfono: Canal 6-1200.
Nueva York, diciembre 19 de 1931
"TEMPERAMENT" EN EL CONGRESO
Las frases gordas del representante McFadden contra el presidente de la República, acusándole de vender a la patria en una transacción infame con los banqueros internacionales, merecen subrayarse. No es cuestión, por de contado, de pronunciarse en favor de ellas, porque hay también delicias de "letras maestras" en las más democráticas repúblicas. Y tampoco sería conveniente para nadie—sobre todo cuando "nadie" es un periodista extranjero—dirigir sus censuras contra un congresista de Washington, ya que la soberanía popular es aquí realmente seria, y a tortas o derechas, podría hacerse sentir sobre los censurados...

A TRAVES DE MIS GAFAS
Por ALVARO
La conquista de los filósofos por los guerreros, de la inmóvil civilización china por la progresiva raza nipona, ha comenzado.
Las naciones europeas dejarán proseguir esa guerra por miedo a la guerra.
Rusia, nación eurasiana, no arriesgará el porvenir de su explotación social, comprendiendo una guerra en Oriente que la dejaría desarmada en el Occidente.
Japón se siente dueño de la situación y va hacia adelante.
Dentro de un año el mapa de Asia habrá cambiado.
Veremos, si vivimos, cómo Europa temblará ante el poderío colosal de un japonés dueño de China.
La guerra siguiente será entre razas.
Amarillos contra Blancos...
El Congreso que acaba de inaugurarse sus sesiones en Washington va a tener que trabajar mucho si quiere cumplir una pequeña parte del programa de asuntos urgentes. El problema prohibicionista, afirman los peritos de los pasillos del Congreso, no podrá ser enviado a nuevas calendas en vista del sentimiento público y de la urgencia de arbitrar recursos.
La línea de menor resistencia indica un futuro cambio en la ley Volstead.
Y es muy posible que el mismísimo artículo XVIII sea rechazado. El público quiere beber.
Sabe que pagará por pagar por beber y está satisfecho de echar mano al bolsillo.
Mr. Andrew Mellon pide un suplemento de dos mil millones de dólares.
Si los que han de pagar quieren pagar y el que ha de recibir desea recibir, es muy probable que las dos partes se pongan de acuerdo...

NOTAS ESCOLARES
LA JUVENTUD DE ESTE PAIS DEMUESTRA INTERES POR EL ESTUDIO DE NUESTRO IDIOMA
De la importancia que tiene el estudio del idioma español en este país, tanto en lo que respecta al conocimiento somero del idioma como al estudio de la insuperable literatura que atesoran los archivos de la época media y moderna, puede darnos una ligera idea el número de cursos que se enseñan en el Hunter College de esta ciudad y el contingente de alumnos que a ellos asisten. Esto puede servirnos de base para nuestros cálculos, puesto que según informes existen algunos colegios en esta ciudad que superan a este número de estudiantes de español.
Según datos que se nos ofrecen por mediación de la directora del Departamento de Lengua Románica, del Hunter College, profesora Claudine Gary, el total de alumnas que asisten a los cursos, elemental, superior y graduado, diurnos y das como sigue:
En el curso elemental, 61 alumnas por el día y 76 por la noche; en el curso superior figuran 204 en las clases del día y 41 en las de la noche, y en el graduado 16 por la noche.
El programa de estudios abarca desde la introducción de la literatura y de la civilización española, pasando por los clásicos, o sea el siglo de oro, en los que se destacan Lope de Vega, Tirso de Molina, Calderón y Cervantes, dedicándose particularmente a su obra cumbre: "Quijote".
La literatura del siglo XIX, se inicia con el período del romanticismo, con Rivas, Espronceda, Bécquer, Campamora, Larra, etc., terminando con la conocida "Generación del 98", Azorín, Pérez de Ayala y otros de su época.
En la novela española se explica desde los primeros tiempos, pasando por Fernán Caballero, Valera, Pereda, Alarcón y Galdós, así como el drama y la novela contemporáneos. Por último se incluye una sinopsis de la evolución de España en lo histórico, geográfico, político, literario, artístico e industrial, de positivo mérito para el alumno.
El curso graduado se compone del estudio de la literatura del renacimiento y de un estudio preliminar de filología española.
La buena disposición de las alumnas para su estudio contribuye al éxito de los profesores en el cumplimiento de su misión, estando las clases a cargo de los siguientes, bajo la dirección de la directora citada, señorita Gray:
Katharine Kunz-Schmidt, Miss Sofia Petri, Miss Ruth L. Moritz, Miss Margaret Gomm, Miss Patricia Arin, Profesor Max A. Luria, señor José Martí, Mrs. de Fromen, Miss Rose Schwartz.
MITIN DE LA PAN AMERICAN STUDENT LEAGUE OF N. Y. C.
A las diez de la mañana de hoy se reunió la Pan American Student League of New York, en la International House, con el fin de celebrar el primer mitin de los clubs pertenecientes a las escuelas superiores de esta ciudad.
Entre las personas que harán uso de la palabra figuran Mr. John Barret, ex director de la Unión Pan Americana; Mr. John L. Merrill, presidente de la Pan American Society; Miss Frances Grant, presidenta de la Pan American Woman's Association; don José Richling, cónsul general del Uruguay y Mr. Philip Leonard Green, expresidente de la Liga Pan Americana de Estudiantes.
Presidirá el acto Mr. Lawrence A. Wilkins, director de la sección de lenguas modernas de las escuelas superiores de esta ciudad, y será ejecutado un programa de música hispanoamericana.

La Actualidad en la Prensa Mejicana
EL PROBLEMA DEL LIBRO.—LOS ARTICULOS NACIONALES.—LA INTELIGENCIA MEJICANA Y LA RUSA.—LAS IMPROVISACIONES PELIGROSAS
MEJICO, que insiste acertadamente en acentuar cada vez más intensamente el dominio de la cultura entre su población, viene dedicando hace tiempo sostenida atención al problema del libro en la República. Una de las iniciativas que se sugirieron hace tiempo ya para fomentar la venta de las producciones de autores nacionales fue ayudar a su circulación postal. Y he aquí cómo la discutía "Excelsior":
"La idea, en verdad, no deja de ser ingeniosa, pero, desafortunadamente, el problema no es de escasez de expedientes sino de escribir con talento. De otra manera, forzar la venta de libros malos, equivale a empeorar la situación.
"Es cierto que muchos de los autores de la falta de expendedores hábiles, o, por lo menos, concededores de la materia, se impide la circulación del libro mejicano."
Contra este, al decir del diario de Méjico, se esgrimen a menudo argumentos y se realizan maniobras francamente destinadas a obstruir su penetración entre el público. Detallando esos procedimientos denunciados decía el diario mejicano:
"Con frecuencia acontece que en las librerías se rechace una edición mejicana, ya porque el autor es desconocido, o porque la presentación del volumen sea humilde. Criminalmente entonces, se aduce al autor novel que se está en balance o que los directores de la empresa han resuelto no aceptar para el sucesivo libro en comisión. Cuando no se habla con mayor franqueza todavía, se aceptan unos cuantos ejemplares que se abandonan en los rincones más oscuros de la librería, de donde no salen sino cuando el dueño va a recogerlos. Inútil es decir que si se presenta un comprador, jamás se encuentra el libro solicitado. En cambio, para la novela pornográfica extranjera son los sitios privilegiados de los aparceros y toda la propaganda que a ella se refiere."
PARA HACER frente a esta oposición sorda que se denuncia, se propone toda una movilización de los recursos del Correo para servir al libro nacional.
"Sugierimos además de las oficinas postales, los Juzgados de Paz de todos los pueblos de la República, los del Registro Civil, las Receptorías de Rentas, los Ayuntamientos Libres, etc. Todo dependiente de un jefe o de un jefe de un jefe. A lo que se le respondió que así lo quería un alto funcionario y con eso bastaba. Pero he aquí que, aparte de la crisis económica actual, se constata para la venta del libro mejicano con un escollo más: la pésima disposición y casi la enemiga de un expendedor forzado. ¿Qué puede esperarse de un empleado postal que no entiende de comercio y mucho menos del comercio de libros, y a quien, para mayor abundamiento, se le obliga a distraer sus quehaceres para atender al público un correo de prosa o en verso que no es de su agrado porque no lo entiende?"
Mas el mismo diario que ha sugerido estos medios—entre serio e irónico—sale al encuentro de la iniciativa con observaciones como la siguiente:
"No. No es inventando maneras de expendirlo como se resuelve el problema, sino procurando producir libros de mejor calidad. Es elemental. Si al público se le fuerza a comprar un tomo de versos malos o de los que no entiende una palabra, bastará para que en lo sucesivo se le hable de un poeta mejicano, y huya de él como de la peste."
¿QUE OPINION daba "Excelsior", indirectamente, de la situación entre los autores nacionales? Esta:
"Se necesita hacerle menos propaganda a los autores sin inspiración, por más contemporáneos que sean. Es preciso no improvisar historias, sino tratar antes, por lo menos, a los personajes humanos que andan por allí, o händres en la polvosa sección de periódicos y revistas de las bibliotecas, o contagiarse de jeando incunables o documentos apolillados. Es urgente no sentarse a escribir una novela sin saber antes qué va a decirse, ni estudiar de antemano los personajes. Sería preferible tornar a ocupar los bancos de las escuelas primarias para grabarse en las conciencias las reglas más indispensables de la gramática castellana, ya que por lo común nuestros llamados escritores adolecen de una falta de instrucción elemental alarmante."
Pero no es éste, realmente, el único aspecto de la situación. Un observador editorial examina la perspectiva intelectual de Méjico y comparando la situación de sus intelectuales con la que sufrieron en Rusia, al advenimiento de la Revolución, los moscovitas, dice "Excelsior":
"Nosotros hemos visto de cerca un fenómeno semejante. Fueron los llamados intelectuales los que iniciaron la Revolución con sus escritos y los que señalaron el camino de la reivindicación cuando era peligroso ocuparse de tales asuntos. Al establecer la revolución, sin embargo, muchos de ellos se vieron en la necesidad de abandonar sus trabajos y se vieron en la necesidad de abandonar sus trabajos y se vieron en la necesidad de abandonar sus trabajos..."
"Se ha dado el caso de que un novelista conocido fuese separado de sus cátedras porque en ellas no hiciese una ratificación pública del credo revolucionario."

Los asesinos de Diamond no dejaron
(Continuación de la 1a. pág.)
La mujer de Diamond estaba aún en la fiesta en Broadway cuando fue informada del fallecimiento de su marido. La policía y la justicia intervinieron inmediatamente en el hecho y el procurador del distrito Mr. John T. Delaney interrogó a la viuda de Diamond, a Mrs. Woods, a la hermana de ésta, Miss Ethel Smith y a John Story, conductor del taxímetro que llevó a su domicilio al extinto, dejándolo seguidamente a todos en libertad.
"Deben de haber sido algunos de la misma pandilla que hace tiempo venía persiguiendo a Diamond", dijo Mr. Delaney, si bien no quiso ampliar sus comentarios en ese sentido. Sin embargo, el procurador dijo haber averiguado que Jack, al salir de la fiesta en Broadway, se había dirigido también en una dirección en la calle "Ten Broeck" y visitó allí a Marion "Kiki" Roberts, conocida ex bailarina del Broadway neoyorquino y famosa por sus íntimas relaciones con "Legs" desde hace años, pero a dicha mujer no se le ha podido hallar hoy aquí en ninguna parte.
Los detectives hicieron una minuciosa revisión en el cuarto de Diamond, en el cual nada hallaron en armonía con el lujo con que el bandolero acostumbraba a vivir; se encontró un rosario, prueba de que la víctima era de ideas religiosas y además había algunos papeles de índole personal; joyas no aparecieron por ninguna parte, con excepción de un anillo sin brillantes y con las iniciales de su dueño. Armas o municiones no aparecieron tampoco en la habitación en la cual se desarrolló la tragedia.
El arma homicida
Poco después de cometido el crimen, dos hombres que pasaban casualmente por un sitio situado a varias manzanas del lugar del crimen, hallaron un arma de fuego, un revólver con mango de nácar, el cual será remitido a Nueva York para determinar, por expertos armeros, si las tres balas corresponden con las que produjeron la muerte a Diamond, en cuyo caso la justicia ya estaría en condiciones de hacer un juicio. Junto con el revólver y envuelto en el mismo pañuelo había asimismo una linterna de mano.
Buscando al automóvil
ALBANY, N. Y., diciembre 18. (P.) La policía de esta ciudad buscaba esta noche el número de la licencia de un auto, descrito como "un gran sedán de color oscuro" y que corresponde a la descripción que la autoridad tiene del coche en que huyeron los asesinos de Diamond.
Dicho automóvil pasó a gran velocidad por la aldea de Saugerties, camino a la ciudad de Nueva York, poco después de haberse cometido el crimen.
No volverán a sus antiguos dueños
(Continuación de la 1a. pág.)
Se expresa que el nuevo sistema es más equitativo.
Ciertas concesiones se conceden a las pequeñas industrias en el caso de la corriente. El departamento dijo que Méjico está ansioso de estimular esa clase de industrias.
da a ejercitar contactos sobre la membrana cerebral de los "mediums" en las sesiones medianímicas; mas apenas se ponían a hablar, lanzaban tal cúmulo de incoherencias y disparates, que me alejaba, disgustado, de la máquina humana como medio de expresión. En fin, para todos los que se preocupan de estos asuntos, tengo un consejo: no busquen la verdad ni en las mesas espiritistas, ni el balbuceo de los "mediums", ni ningún procedimiento anormal; búsquenla en la inspiración del genio y en los sacrosantos de los sueños. Desde que estaba en el mundo, yo había querido escribir un libro intitolado "Las hipótesis del sueño", y aquí he venido a comprobar plenamente mis atisbos: el misterio se ilumina en los sueños.
Ahora me encuentro atareadísimo en la más interesante de las ocupaciones. ¿Cómo lo diré? Parece que rozo con la eternidad; el pasado se me va apareciendo tal como fue, vivo y hermoso, enseguida me prolongo en otro sentido y veo el porvenir, igual, ni más ni menos, que cuando ejercitamos la memoria para recordar sólo que aquí, los hechos recordados se nos presentan intangibles, pero realísimos, mucho más reales que en la evanescente realidad terrestre; como lo mejor de todas nuestras emociones, extendido a lo largo de una vida luminosa e infinita. [Allí se encuentra la sublimación de todos los deseos, la plenitud que también está allí los monstruos, puesto que toda acción queda fotografiada para siempre en el panorama infinito; si, pero nadie lo ama, nadie como hoy quien lo ama, nadie lo evoca y jamás resucita, se confunde con la nada. En cambio, todo lo hermoso y todo lo noble reviven sin cesar. Y aquel mi apasionamiento excesivo que en el mundo me causaba martirios, y la censura de las gentes, aquí, transformado en afán inmenso, me sirve para abarcar más eternidad.
Al ir descubriendo estos prodigios, comprendía que me estaba muy descamiado en el mundo, cuando sostenía conmigo mismo la tesis de la conducta como parte de la estatutaria, es decir, fuerte, resuelta, grande, de manera que pudiese representarse en bronce; acción que merezca la eternidad. Porque lo ruin y lo mediocre no existen; el asco o la indiferencia los matan.
Antes de ir más lejos, he querido dejar consignados estos avisos. Ya que en vida no pude escribir tantas teorías como se me confundían en la mente, y como me iba descubriendo yo, que así no rigen las leyes corrientes, sino la ley estética, la ley de la más elevada fantasía,

LA MODA IMPERA
Figuras históricas
ALONSO DE OJEDA
Por HORACIO BLANCO FOMBONA.
Hace algunos años dos naciones hispanoamericanas se disputaban el honor de conservar los restos de Alonso de Ojeda, conquistador, explorador y colonizador, todo en una sola pieza. Fue Ojeda uno de aquellos hombres excepcionales por la audacia, por la capacidad y por la valentía, que donó España a América a raíz del descubrimiento. Donó, he dicho, porque para la Historia esos paladines son más de América que de España. Es verdad que son hijos de ésta, pero también es cierto que son padres de aquella. Nosotros damos de la Conquista. Nuestra civilización actual, que lleva en potencia los avances de nuestro porvenir, tiene sus orígenes en las tres cabezas, y si se nos apura mucho, en una casa de empeño, por aquello de las joyas de S. M. la Reina de Castilla.
A fines del pasado siglo, Venezuela pidió—hizo bien en ello—al gobierno de Santo Domingo los restos de Alonso de Ojeda, para que reposaran definitivamente en el Panteón de Caracas, no lejos de los de Bolívar. Los dominicanos, llenos de cortesía, se negaron a entregarlos, con lo cual no hicieron sino cumplir un deber. Demostraron con su negativa que en aquella época estaba vigilante en la bella isla la conciencia histórica. Si el nacimiento le dio una Patria a Ojeda, como a todo el mundo, sus hechos le dieron dos. Porque tanto de derecho tiene Venezuela a reclamar sus restos como la República Dominicana a conservarlos.
Alonso de Ojeda era pariente del "inquisidor español del mismo nombre. Nació en Cuenca, de la distinguida familia Ojeda y Ojeda, de Cuenca, en el año de 1466; según otros, en 1470. Le valió mucho en sus andanzas por América la experiencia de haber combatido como guerrillero contra los moriscos de Granada.
Acompaña a Colón en su segundo viaje, entre otras cosas, para vigilar los pasos al primer almirante. Comandó la expedición que descubrió la Española y, mientras el descubridor se dedica a construir una ciudad, la Isabela, Ojeda parte a explorar la isla con una formidable expedición: quince compañeros, a través de la inhospitalaria Sierra Maestra, y al cabo de días, descubre los abismos de la montaña de la Vega Real. Retorna con la buena nueva al lugar de partida.
Los indios cercan un fuerte hispano en el Cibao, y Colón recurre a la capacidad militar del hijo de Cuenca, quien, a la cabeza de cuatrocientos españoles, derrota al cacique Conabaco. Pero este cacique, inquieto, valiente y amado de los suyos, constituye un serio problema para los conquistadores. No era posible reducirlo por la fuerza; pero había que reducirlo. Encomendándose al mismo Ojeda la difícil misión, y parte ahora, no hacia el norte, sino hacia el sur; no con cuatrocientos soldados, sino con nueve compañeros. Con ellos llega a La Maguana, sede del cacique rebelde, a cuya presencia comparece con mensaje de paz. Le colma de presentes. Le invita a pasar a caballo. Lleva esposas y grillos de oro que el mismo pone al indio, asegurándole que uno le insigniará reales en España, y preso lo conduce a presencia del gobernador. Ya Caonabo, volviendo a constituir un problema para los peninsulares. Como premio por la hazaña, se le adjudican algunas tierras en los dominios del cacique. Pero a tamaño hombre de presa le salen enemigos a gran número. Retorna a la Patria. Más empresas extraordinarias solicitan su brazo, y el horizonte marino le embriaga el espíritu. Logra equipar una nueva expedición, contando con trescientos hombres escogidos. Tan escogidos eran, que la epopeya ha guardado los nombres de dos de ellos: Francisco Pizarro y Hernán Cortés. Este, aunque aliatado, no pudo partir, por enfermedad, a última hora. Ya no desea expedicionar en las islas, sino que se dirige a tierra firme. En el lago de Coquibacoa, al volver de una expedición, descubre una población edificada sobre estacas. En el mismo bergantín va Américo Vesputio. Aquello recuerda lejanamente a Venecia, y de allí nace el nombre de Venezuela. Andando el tiempo se extenderá este nombre a toda una Capitanía general, que más tarde se convertirá en república.
De la Península légal un sonoro título a Ojeda: Adelantado de Coquibacoa. Sus dominios, que son enormes, lindan con los de Diego de Nicuesa. Ambos acuerdan resolver la discusión de límites por medio de un duelo a muerte, que no se lleva a cabo gracias a la oportuna intervención de Juan de la Cosa.

LA PRENSA
Nueva York, diciembre 19 de 1931
"TEMPERAMENT" EN EL CONGRESO
Las frases gordas del representante McFadden contra el presidente de la República, acusándole de vender a la patria en una transacción infame con los banqueros internacionales, merecen subrayarse. No es cuestión, por de contado, de pronunciarse en favor de ellas, porque hay también delicias de "letras maestras" en las más democráticas repúblicas. Y tampoco sería conveniente para nadie—sobre todo cuando "nadie" es un periodista extranjero—dirigir sus censuras contra un congresista de Washington, ya que la soberanía popular es aquí realmente seria, y a tortas o derechas, podría hacerse sentir sobre los censurados...

A TRAVES DE MIS GAFAS
Por ALVARO
La conquista de los filósofos por los guerreros, de la inmóvil civilización china por la progresiva raza nipona, ha comenzado.
Las naciones europeas dejarán proseguir esa guerra por miedo a la guerra.
Rusia, nación eurasiana, no arriesgará el porvenir de su explotación social, comprendiendo una guerra en Oriente que la dejaría desarmada en el Occidente.
Japón se siente dueño de la situación y va hacia adelante.
Dentro de un año el mapa de Asia habrá cambiado.
Veremos, si vivimos, cómo Europa temblará ante el poderío colosal de un japonés dueño de China.
La guerra siguiente será entre razas.
Amarillos contra Blancos...
El Congreso que acaba de inaugurarse sus sesiones en Washington va a tener que trabajar mucho si quiere cumplir una pequeña parte del programa de asuntos urgentes. El problema prohibicionista, afirman los peritos de los pasillos del Congreso, no podrá ser enviado a nuevas calendas en vista del sentimiento público y de la urgencia de arbitrar recursos.
La línea de menor resistencia indica un futuro cambio en la ley Volstead.
Y es muy posible que el mismísimo artículo XVIII sea rechazado. El público quiere beber.
Sabe que pagará por pagar por beber y está satisfecho de echar mano al bolsillo.
Mr. Andrew Mellon pide un suplemento de dos mil millones de dólares.
Si los que han de pagar quieren pagar y el que ha de recibir desea recibir, es muy probable que las dos partes se pongan de acuerdo...

NOTAS ESCOLARES
LA JUVENTUD DE ESTE PAIS DEMUESTRA INTERES POR EL ESTUDIO DE NUESTRO IDIOMA
De la importancia que tiene el estudio del idioma español en este país, tanto en lo que respecta al conocimiento somero del idioma como al estudio de la insuperable literatura que atesoran los archivos de la época media y moderna, puede darnos una ligera idea el número de cursos que se enseñan en el Hunter College de esta ciudad y el contingente de alumnos que a ellos asisten. Esto puede servirnos de base para nuestros cálculos, puesto que según informes existen algunos colegios en esta ciudad que superan a este número de estudiantes de español.
Según datos que se nos ofrecen por mediación de la directora del Departamento de Lengua Románica, del Hunter College, profesora Claudine Gary, el total de alumnas que asisten a los cursos, elemental, superior y graduado, diurnos y das como sigue:
En el curso elemental, 61 alumnas por el día y 76 por la noche; en el curso superior figuran 204 en las clases del día y 41 en las de la noche, y en el graduado 16 por la noche.
El programa de estudios abarca desde la introducción de la literatura y de la civilización española, pasando por los clásicos, o sea el siglo de oro, en los que se destacan Lope de Vega, Tirso de Molina, Calderón y Cervantes, dedicándose particularmente a su obra cumbre: "Quijote".
La literatura del siglo XIX, se inicia con el período del romanticismo, con Rivas, Espronceda, Bécquer, Campamora, Larra, etc., terminando con la conocida "Generación del 98", Azorín, Pérez de Ayala y otros de su época.
En la novela española se explica desde los primeros tiempos, pasando por Fernán Caballero, Valera, Pereda, Alarcón y Galdós, así como el drama y la novela contemporáneos. Por último se incluye una sinopsis de la evolución de España en lo histórico, geográfico, político, literario, artístico e industrial, de positivo mérito para el alumno.
El curso graduado se compone del estudio de la literatura del renacimiento y de un estudio preliminar de filología española.
La buena disposición de las alumnas para su estudio contribuye al éxito de los profesores en el cumplimiento de su misión, estando las clases a cargo de los siguientes, bajo la dirección de la directora citada, señorita Gray:
Katharine Kunz-Schmidt, Miss Sofia Petri, Miss Ruth L. Moritz, Miss Margaret Gomm, Miss Patricia Arin, Profesor Max A. Luria, señor José Martí, Mrs. de Fromen, Miss Rose Schwartz.
MITIN DE LA PAN AMERICAN STUDENT LEAGUE OF N. Y. C.
A las diez de la mañana de hoy se reunió la Pan American Student League of New York, en la International House, con el fin de celebrar el primer mitin de los clubs pertenecientes a las escuelas superiores de esta ciudad.
Entre las personas que harán uso de la palabra figuran Mr. John Barret, ex director de la Unión Pan Americana; Mr. John L. Merrill, presidente de la Pan American Society; Miss Frances Grant, presidenta de la Pan American Woman's Association; don José Richling, cónsul general del Uruguay y Mr. Philip Leonard Green, expresidente de la Liga Pan Americana de Estudiantes.
Presidirá el acto Mr. Lawrence A. Wilkins, director de la sección de lenguas modernas de las escuelas superiores de esta ciudad, y será ejecutado un programa de música hispanoamericana.

La Actualidad en la Prensa Mejicana
EL PROBLEMA DEL LIBRO.—LOS ARTICULOS NACIONALES.—LA INTELIGENCIA MEJICANA Y LA RUSA.—LAS IMPROVISACIONES PELIGROSAS
MEJICO, que insiste acertadamente en acentuar cada vez más intensamente el dominio de la cultura entre su población, viene dedicando hace tiempo sostenida atención al problema del libro en la República. Una de las iniciativas que se sugirieron hace tiempo ya para fomentar la venta de las producciones de autores nacionales fue ayudar a su circulación postal. Y he aquí cómo la discutía "Excelsior":
"La idea, en verdad, no deja de ser ingeniosa, pero, desafortunadamente, el problema no es de escasez de expedientes sino de escribir con talento. De otra manera, forzar la venta de libros malos, equivale a empeorar la situación.
"Es cierto que muchos de los autores de la falta de expendedores hábiles, o, por lo menos, concededores de la materia, se impide la circulación del libro mejicano."
Contra este, al decir del diario de Méjico, se esgrimen a menudo argumentos y se realizan maniobras francamente destinadas a obstruir su penetración entre el público. Detallando esos procedimientos denunciados decía el diario mejicano:
"Con frecuencia acontece que en las librerías se rechace una edición mejicana, ya porque el autor es desconocido, o porque la presentación del volumen sea humilde. Criminalmente entonces, se aduce al autor novel que se está en balance o que los directores de la empresa han resuelto no aceptar para el sucesivo libro en comisión. Cuando no se habla con mayor franqueza todavía, se aceptan unos cuantos ejemplares que se abandonan en los rincones más oscuros de la librería, de donde no salen sino cuando el dueño va a recogerlos. Inútil es decir que si se presenta un comprador, jamás se encuentra el libro solicitado. En cambio, para la novela pornográfica extranjera son los sitios privilegiados de los aparceros y toda la propaganda que a ella se refiere."
PARA HACER frente a esta oposición sorda que se denuncia, se propone toda una movilización de los recursos del Correo para servir al libro nacional.
"Sugierimos además de las oficinas postales, los Juzgados de Paz de todos los pueblos de la República, los del Registro Civil, las Receptorías de Rentas, los Ayuntamientos Libres, etc. Todo dependiente de un jefe o de un jefe de un jefe. A lo que se le respondió que así lo quería un alto funcionario y con eso bastaba. Pero he aquí que, aparte de la crisis económica actual, se constata para la venta del libro mejicano con un escollo más: la pésima disposición y casi la enemiga de un expendedor forzado. ¿Qué puede esperarse de un empleado postal que no entiende de comercio y mucho menos del comercio de libros, y a quien, para mayor abundamiento, se le obliga a distraer sus quehaceres para atender al público un correo de prosa o en verso que no es de su agrado porque no lo entiende?"
Mas el mismo diario que ha sugerido estos medios—entre serio e irónico—sale al encuentro de la iniciativa con observaciones como la siguiente:
"No. No es inventando maneras de expendirlo como se resuelve el problema, sino procurando producir libros de mejor calidad. Es elemental. Si al público se le fuerza a comprar un tomo de versos malos o de los que no entiende una palabra, bastará para que en lo sucesivo se le hable de un poeta mejicano, y huya de él como de la peste."
¿QUE OPINION daba "Excelsior", indirectamente, de la situación entre los autores nacionales? Esta:
"Se necesita hacerle menos propaganda a los autores sin inspiración, por más contemporáneos que sean. Es preciso no improvisar historias, sino tratar antes, por lo menos, a los personajes humanos que andan por allí, o händres en la polvosa sección de periódicos y revistas de las bibliotecas, o contagiarse de jeando incunables o documentos apolillados. Es urgente no sentarse a escribir una novela sin saber antes qué va a decirse, ni estudiar de antemano los personajes. Sería preferible tornar a ocupar los bancos de las escuelas primarias para grabarse en las conciencias las reglas más indispensables de la gramática castellana, ya que por lo común nuestros llamados escritores adolecen de una falta de instrucción elemental alarmante."
Pero no es éste, realmente, el único aspecto de la situación. Un observador editorial examina la perspectiva intelectual de Méjico y comparando la situación de sus intelectuales con la que sufrieron en Rusia, al advenimiento de la Revolución, los moscovitas, dice "Excelsior":
"Nosotros hemos visto de cerca un fenómeno semejante. Fueron los llamados intelectuales los que iniciaron la Revolución con sus escritos y los que señalaron el camino de la reivindicación cuando era peligroso ocuparse de tales asuntos. Al establecer la revolución, sin embargo, muchos de ellos se vieron en la necesidad de abandonar sus trabajos y se vieron en la necesidad de abandonar sus trabajos y se vieron en la necesidad de abandonar sus trabajos..."
"Se ha dado el caso de que un novelista conocido fuese separado de sus cátedras porque en ellas no hiciese una ratificación pública del credo revolucionario."

Los asesinos de Diamond no dejaron
(Continuación de la 1a. pág.)
La mujer de Diamond estaba aún en la fiesta en Broadway cuando fue informada del fallecimiento de su marido. La policía y la justicia intervinieron inmediatamente en el hecho y el procurador del distrito Mr. John T. Delaney interrogó a la viuda de Diamond, a Mrs. Woods, a la hermana de ésta, Miss Ethel Smith y a John Story, conductor del taxímetro que llevó a su domicilio al extinto, dejándolo seguidamente a todos en libertad.
"Deben de haber sido algunos de la misma pandilla que hace tiempo venía persiguiendo a Diamond", dijo Mr. Delaney, si bien no quiso ampliar sus comentarios en ese sentido. Sin embargo, el procurador dijo haber averiguado que Jack, al salir de la fiesta en Broadway, se había dirigido también en una dirección en la calle "Ten Broeck" y visitó allí a Marion "Kiki" Roberts, conocida ex bailarina del Broadway neoyorquino y famosa por sus íntimas relaciones con "Legs" desde hace años, pero a dicha mujer no se le ha podido hallar hoy aquí en ninguna parte.
Los detectives hicieron una minuciosa revisión en el cuarto de Diamond, en el cual nada hallaron en armonía con el lujo con que el bandolero acostumbraba a vivir; se encontró un rosario, prueba de que la víctima era de ideas religiosas y además había algunos papeles de índole personal; joyas no aparecieron por ninguna parte, con excepción de un anillo sin brillantes y con las iniciales de su dueño. Armas o municiones no aparecieron tampoco en la habitación en la cual se desarrolló la tragedia.
El arma homicida
Poco después de cometido el crimen, dos hombres que pasaban casualmente por un sitio situado a varias manzanas del lugar del crimen, hallaron un arma de fuego, un revólver con mango de nácar, el cual será remitido a Nueva York para determinar, por expertos armeros, si las tres balas corresponden con las que produjeron la muerte a Diamond, en cuyo caso la justicia ya estaría en condiciones de hacer un juicio. Junto con el revólver y envuelto en el mismo pañuelo había asimismo una linterna de mano.
Buscando al automóvil
ALBANY, N. Y., diciembre 18. (P.) La policía de esta ciudad buscaba esta noche el número de la licencia de un auto, descrito como "un gran sedán de color oscuro" y que corresponde a la descripción que la autoridad tiene del coche en que huyeron los asesinos de Diamond.
Dicho automóvil pasó a gran velocidad por la aldea de Saugerties, camino a la ciudad de Nueva York, poco después de haberse cometido el crimen.
No volverán a sus antiguos dueños
(Continuación de la 1a. pág.)
Se expresa que el nuevo sistema es más equitativo.
Ciertas concesiones se conceden a las pequeñas industrias en el caso de la corriente. El departamento dijo que Méjico está ansioso de estimular esa clase de industrias.
da a ejercitar contactos sobre la membrana cerebral de los "mediums" en las sesiones medianímicas; mas apenas se ponían a hablar, lanzaban tal cúmulo de incoherencias y disparates, que me alejaba, disgustado, de la máquina humana como medio de expresión. En fin, para todos los que se preocupan de estos asuntos, tengo un consejo: no busquen la verdad ni en las mesas espiritistas, ni el balbuceo de los "mediums", ni ningún procedimiento anormal; búsquenla en la inspiración del genio y en los sacrosantos de los sueños. Desde que estaba en el mundo, yo había querido escribir un libro intitolado "Las hipótesis del sueño", y aquí he venido a comprobar plenamente mis atisbos: el misterio se ilumina en los sueños.
Ahora me encuentro atareadísimo en la más interesante de las ocupaciones. ¿Cómo lo diré? Parece que rozo con la eternidad; el pasado se me va apareciendo tal como fue, vivo y hermoso, enseguida me prolongo en otro sentido y veo el porvenir, igual, ni más ni menos, que cuando ejercitamos la memoria para recordar sólo que aquí, los hechos recordados se nos presentan intangibles, pero realísimos, mucho más reales que en la evanescente realidad terrestre; como lo mejor de todas nuestras emociones, extendido a lo largo de una vida luminosa e infinita. [Allí se encuentra la sublimación de todos los deseos, la plenitud que también está allí los monstruos, puesto que toda acción queda fotografiada para siempre en el panorama infinito; si, pero nadie lo ama, nadie como hoy quien lo ama, nadie lo evoca y jamás resucita, se confunde con la nada. En cambio, todo lo hermoso y todo lo noble reviven sin cesar. Y aquel mi apasionamiento excesivo que en el mundo me causaba martirios, y la censura de las gentes, aquí, transformado en afán inmenso, me sirve para abarcar más eternidad.
Al ir descubriendo estos prodigios, comprendía que me estaba muy descamiado en el mundo, cuando sostenía conmigo mismo la tesis de la conducta como parte de la estatutaria, es decir, fuerte, resuelta, grande, de manera que pudiese representarse en bronce; acción que merezca la eternidad. Porque lo ruin y lo mediocre no existen; el asco o la indiferencia los matan.
Antes de ir más lejos, he querido dejar consignados estos avisos. Ya que en vida no pude escribir tantas teorías como se me confundían en la mente, y como me iba descubriendo yo, que así no rigen las leyes corrientes, sino la ley estética, la ley de la más elevada fantasía,

LA MODA IMPERA
Figuras históricas
ALONSO DE OJEDA
Por HORACIO BLANCO FOMBONA.
Hace algunos años dos naciones hispanoamericanas se disputaban el honor de conservar los restos de Alonso de Ojeda, conquistador, explorador y colonizador, todo en una sola pieza. Fue Ojeda uno de aquellos hombres excepcionales por la audacia, por la capacidad y por la valentía, que donó España a América a raíz del descubrimiento. Donó, he dicho, porque para la Historia esos paladines son más de América que de España. Es verdad que son hijos de ésta, pero también es cierto que son padres de aquella. Nosotros damos de la Conquista. Nuestra civilización actual, que lleva en potencia los avances de nuestro porvenir, tiene sus orígenes en las tres cabezas, y si se nos apura mucho, en una casa de empeño, por aquello de las joyas de S. M. la Reina de Castilla.
A fines del pasado siglo, Venezuela pidió—hizo bien en ello—al gobierno de Santo Domingo los restos de Alonso de Ojeda, para que reposaran definitivamente en el Panteón de Caracas, no lejos de los de Bolívar. Los dominicanos, llenos de cortesía, se negaron a entregarlos, con lo cual no hicieron sino cumplir un deber. Demostraron con su negativa que en aquella época estaba vigilante en la bella isla la conciencia histórica. Si el nacimiento le dio una Patria a Ojeda, como a todo el mundo, sus hechos le dieron dos. Porque tanto de derecho tiene Venezuela a reclamar sus restos como la República Dominicana a conservarlos.
Alonso de Ojeda era pariente del "inquisidor español del mismo nombre. Nació en Cuenca, de la distinguida familia Ojeda y Ojeda, de Cuenca, en el año de 1466; según otros, en 1470. Le valió mucho en sus andanzas por América la experiencia de haber combatido como guerrillero contra los moriscos de Granada.
Acompaña a Colón en su segundo viaje, entre otras cosas, para vigilar los pasos al primer almirante. Comandó la expedición que descubrió la Española y, mientras el descubridor se dedica a construir una ciudad, la Isabela, Ojeda parte a explorar la isla con una formidable expedición: quince compañeros, a través de la inhospitalaria Sierra Maestra, y al cabo de días, descubre los abismos de la montaña de la Vega Real. Retorna con la buena nueva al lugar de partida.
Los indios cercan un fuerte hispano en el Cibao, y Colón recurre a la capacidad militar del hijo de Cuenca, quien, a la cabeza de cuatrocientos españoles, derrota al cacique Conabaco. Pero este cacique, inquieto, valiente y amado de los suyos, constituye un serio problema para los conquistadores. No era posible reducirlo por la fuerza; pero había que reducirlo. Encomendándose al mismo Ojeda la difícil misión, y parte ahora, no hacia el norte, sino hacia el sur; no con cuatrocientos soldados, sino con nueve compañeros. Con ellos llega a La Maguana, sede del cacique rebelde, a cuya presencia comparece con mensaje de paz. Le colma de presentes. Le invita a pasar a caballo. Lleva esposas y grillos de oro que el mismo pone al indio, asegurándole que uno le insigniará reales en España, y preso lo conduce a presencia del gobernador. Ya Caonabo, volviendo a constituir un problema para los peninsulares. Como premio por la hazaña, se le adjudican algunas tierras en los dominios del cacique. Pero a tamaño hombre de presa le salen enemigos a gran número. Retorna a la Patria. Más empresas extraordinarias solicitan su brazo, y el horizonte marino le embriaga el espíritu. Logra equipar una nueva expedición, contando con trescientos hombres escogidos. Tan escogidos eran, que la epopeya ha guardado los nombres de dos de ellos: Francisco Pizarro y Hernán Cortés. Este, aunque aliatado, no pudo partir, por enfermedad, a última hora. Ya no desea expedicionar en las islas, sino que se dirige a tierra firme. En el lago de Coquibacoa, al volver de una expedición, descubre una población edificada sobre estacas. En el mismo bergantín va Américo Vesputio. Aquello recuerda lejanamente a Venecia, y de allí nace el nombre de Venezuela. Andando el tiempo se extenderá este nombre a toda una Capitanía general, que más tarde se convertirá en república.
De la Península légal un sonoro título a Ojeda: Adelantado de Coquibacoa. Sus dominios, que son enormes, lindan con los de Diego de Nicuesa. Ambos acuerdan resolver la discusión de límites por medio de un duelo a muerte, que no se lleva a cabo gracias a la oportuna intervención de Juan de la Cosa.

LA PRENSA
Nueva York, diciembre 19 de 1931
"TEMPERAMENT" EN EL CONGRESO
Las frases gordas del representante McFadden contra el presidente de la República, acusándole de vender a la patria en una transacción infame con los banqueros internacionales, merecen subrayarse. No es cuestión, por de contado, de pronunciarse en favor de ellas, porque hay también delicias de "letras maestras" en las más democráticas repúblicas. Y tampoco sería conveniente para nadie—sobre todo cuando "nadie" es un periodista extranjero—dirigir sus censuras contra un congresista de Washington, ya que la soberanía popular es aquí realmente seria, y a tortas o derechas, podría hacerse sentir sobre los censurados...

A TRAVES DE MIS GAFAS
Por ALVARO
La conquista de los filósofos por los guerreros, de la inmóvil civilización china por la progresiva raza nipona, ha comenzado.
Las naciones europeas dejarán proseguir esa guerra por miedo a la guerra.
Rusia, nación eurasiana, no arriesgará el porvenir de su explotación social, comprendiendo una guerra en Oriente que la dejaría desarmada en el Occidente.
Japón se siente dueño de la situación y va hacia adelante.
Dentro de un año el mapa de Asia habrá cambiado.
Veremos, si vivimos, cómo Europa temblará ante el poderío colosal de un japonés dueño de China.
La guerra siguiente será entre razas.
Amarillos contra Blancos...
El Congreso que acaba de inaugurarse sus sesiones en Washington va a tener que trabajar mucho si quiere cumplir una pequeña parte del programa de asuntos urgentes. El problema prohibicionista, afirman los peritos de los pasillos del Congreso, no podrá ser enviado a nuevas calendas en vista del sentimiento público y de la urgencia de arbitrar recursos.
La línea de menor resistencia indica un futuro cambio en la ley Volstead.
Y es muy posible que el mismísimo artículo XVIII sea rechazado. El público quiere beber.
Sabe que pagará por pagar por beber y está satisfecho de echar mano al bolsillo.
Mr. Andrew Mellon pide un suplemento de dos mil millones de dólares.
Si los que han de pagar quieren pagar y el que ha de recibir desea recibir, es muy probable que las dos partes se pongan de acuerdo...

NOTAS ESCOLARES
LA JUVENTUD DE ESTE PAIS DEMUESTRA INTERES POR EL ESTUDIO DE NUESTRO IDIOMA
De la importancia que tiene el estudio del idioma español en este país, tanto en lo que respecta al conocimiento somero del idioma como al estudio de la insuperable literatura que atesoran los archivos de la época media y moderna, puede darnos una ligera idea el número de cursos que se enseñan en el Hunter College de esta ciudad y el contingente de alumnos que a ellos asisten. Esto puede servirnos de base para nuestros cálculos, puesto que según informes existen algunos colegios en esta ciudad que superan a este número de estudiantes de español.
Según datos que se nos ofrecen por mediación de la directora del Departamento de Lengua Románica, del Hunter College, profesora Claudine Gary, el total de alumnas que asisten a los cursos, elemental, superior y graduado, diurnos y das como sigue:
En el curso elemental, 61 alumnas por el día y 76 por la noche; en el curso superior figuran 204 en las clases del día y 41 en las de la noche, y en el graduado 16 por la noche.
El programa de estudios abarca desde la introducción de la literatura y de la civilización española, pasando por los clásicos, o sea el siglo de oro, en los que se destacan Lope de Vega, Tirso de Molina, Calderón y Cervantes, dedicándose particularmente a su obra cumbre: "Quijote".
La literatura del siglo XIX, se inicia con el período del romanticismo, con Rivas, Espronceda, Bécquer, Campamora, Larra, etc., terminando con la conocida "Generación del 98", Azorín, Pérez de Ayala y otros de su época.
En la novela española se explica desde los primeros tiempos, pasando por Fernán Caballero, Valera, Pereda, Alarcón y Galdós, así como el drama y la novela contemporáneos. Por último se incluye una sinopsis de la evolución de España en lo histórico, geográfico, político, literario, artístico e industrial, de positivo mérito para el alumno.
El curso graduado se compone del estudio de la literatura del renacimiento y de un estudio preliminar de filología española.
La buena disposición de las alumnas para su estudio contribuye al éxito de los profesores en el cumplimiento de su misión, estando las clases a cargo de los siguientes, bajo la dirección de la directora citada, señorita Gray:
Katharine Kunz-Schmidt, Miss Sofia Petri, Miss Ruth L. Moritz, Miss Margaret Gomm, Miss Patricia Arin, Profesor Max A. Luria, señor José Martí, Mrs. de Fromen, Miss Rose Schwartz.
MITIN DE LA PAN AMERICAN STUDENT LEAGUE OF N. Y. C.
A las diez de la mañana de hoy se reunió la Pan American Student League of New York, en la International House, con el fin de celebrar el primer mitin de los clubs pertenecientes a las escuelas superiores de esta ciudad.
Entre las personas que harán uso de la palabra figuran Mr. John Barret, ex director de la Unión Pan Americana; Mr. John L. Merrill, presidente de la Pan American Society; Miss Frances Grant, presidenta de la Pan American Woman's Association; don José Richling, cónsul general del Uruguay y Mr. Philip Leonard Green, expresidente de la Liga Pan Americana de Estudiantes.
Presidirá el acto Mr. Lawrence A. Wilkins, director de la sección de lenguas modernas de las escuelas superiores de esta ciudad, y será ejecutado un programa de música hispanoamericana.

La Actualidad en la Prensa Mejicana
EL PROBLEMA DEL LIBRO.—

[illegible]

ECONOMICE DINERO EN LAS NAVIDADES
Comprando todos los artículos propios de la temporada en
"LA PERLA"
TAMARCO Y MUÑOZ
326 Pearl St. Brooklyn
Tel. TR-5-7790
Servicio rápido a domicilio y fuera de la ciudad.
PRECIOS DE SITUACION.
Gran surtido en Turrones, Mazapanes, Polvorones, Peladillas, Membrillos, Nueces, Avellanas, etc.
VISITE ESTA CASA Y SE ALEGRA

UN GRAN REGALO de coser "Singer"
\$4.50 en adelante entregados
QUEBADA POCAS Precios especiales en Cadeneta y Bobina para fabricas
MOTORES DE TODOS TIPOS GARANTIZADOS.
BEGA BROTHERS
1761 Madison Ave. (116 St.)
Tel. University 4-3240

JABON SUPERIOR
Medicinal y de tocador. Quita manchas y erupciones.
Tampoco más grande al precio anterior.

RAMON ARIAS
243 West 116 St., N. Y.

UN CUTIS BONITO Y SALUDABLE EN TRES DIAS
Limpie su cutis de barba, acné, erupciones, capullos y todo lo que no es cutis sano.
"Night Cream" (Crema para Noche) blanquea el cutis. Es la única crema garantizada que cambia su cutis poniéndolo saludable. Si no queda satisfecho, se le devuelve el dinero. Precio 50 cts. Llene el cupón de más abajo y envíelo al GERMAN-AMERICAN COSMETICS, Inc., Calvin Bldg., 236 W. 55 St., N. Y.
Nombre..... Número de Calle.....
Edad..... frascos.....

ESTEVE & ALCARAZ
1571 Park Ave. Esquina 113 St. New York
Teléfono LEhigh 4-3729
PARA NAVIDADES
TURRONES, MAZAPANES, MEMBRILLO, PELADILLAS, AVELLANAS, NUECES, ALMENDRAS, PASAS DE MALAGA, HIGOS SECOS, PASTA DE GUAYABA, JALEA, EMBUTIDOS, CONSERVAS DE LA PENINSULA, CHORIZOS ESPAÑOLES, SIDRA ASTURIANA, "GAITERO", PRODUCTOS MEXICANOS Y TROPICALES
YERBA MATE de las marcas más acreditadas
SE SIRVEN PEDIDOS A DOMICILIO.
MANDAMOS MERCANCIA A CUALQUIER PARTE DEL PAIS

PAN AMERICAN GROCERY CORP.
SUCESORES DE TEJERA BROS.
172 COLUMBIA ST., BROOKLYN—Tel. CU-6-4498
ALMACEN DE VIVERES FINOS AL POR MAYOR Y AL DETALLE—GRAN SURTIDO.
TURRONES ESPAÑOLES—FRUTAS GLASEADAS DATILES—HIGOS
y todos los artículos propios de Navidad
LECHON ASADO
Estilo Cubano y Puerto Rico a precios bien reducidos. Repartimos a domicilio con prontitud y esmero. Háganos una visita y quedará convencido.

¡¡Oiga Bien Su Radio!!
CORRIJA ESOS DEFECTOS!
Acuérdese que somos expertos científicos y nuestros conocimientos están a su disposición. Avisenos y enviaremos un experto a examinar su radio enteramente gratis.
Empire Radio Sales Co.
Tel. Monument 2-6850
227 West 116 Street, Frente al Correo.

SECCION DE RADIO
Amenas difusiones para fin de semana

Música clásica de sabor hispano, óperas y cantos populares a selección. — Un programa transmitido desde San Salvador para beneficio de los radioescuchas madrugadores.

Como de costumbre, ofrecen las difusoras en sus carteles para los dos días de final de semana una variedad extraordinaria de programas, dispuestos para complacer los gustos diversos del público radio-oyente, incluyendo en dichas transmisiones varias de pura confección hispana.

Serenata Española
4.30 a 5.00 p. m.—WABC
El excelente conjunto que dirige el maestro Vincent Sorey, aumentado con el notable trío de instrumentistas, Hermanos Hernández, presentan el siguiente interesante grupo de composiciones:

La andalusiana Orquesta.....Caroso
Capote de pance.....Pasodoble
Cachucha.....Hernández
El entorador.....Orquesta
Granada.....Albéniz
Rumba (suite típica).....Elle
Por qué te fuiste.....Boleró
Hernández y Orquesta

Guillermo de Castro, barítono
5.00 a 5.15 p. m.—WHN
Pequeña Orquesta Sinfónica
8.00 a 9.00 p. m.—WOR
Con el violinista Max Pollikoff como solista, la selecta agrupación dirigida por el maestro Philip James, ofrecerá el programa clásico que sigue:

Suite para orquesta, de "Sigurd Jorsalfar".....Grig
Concierto en Mi menor mayor para violín.....Mozart
Inundaciones primaverales.....Rachmaninoff
Mariposas.....Linn Seler
It is Night (Es de noche).....Black
Little Italy (Pequeña Italia).....Herbert
Hapsodia húngara No. 6.....Liszt
Orquesta

Opera: Herodiade
9.00 a 9.30 p. m.—WJZ
Directamente del escenario de la Chicago Civic Opera se difundirá la obra de Massenet, con un elenco artístico que incluye a la soprano Mary McCormick, el barítono John Charles Thomas, el tenor Charles Marshall, la contralto María Olezewska, y el bajo Chase Barone. El maestro Emil Cooper dirigirá la orquesta. Entre los núme-

Los Caporales
4.45 a 5.00 p. m.—WPCB
Ha confeccionado el aplaudido dúo mejicano un programa variado de composiciones típicas, como sigue:

Tema: Tercio pinto.....Boleró
Lamento.....José Álvarez
El rey enfermo.....Huanpu
Adios, muchachos.....Tango
Tema: Tercio pinto.....Boleró
Lamento.....José Álvarez
El rey enfermo.....Huanpu
Adios, muchachos.....Tango
Tema: Tercio pinto.....Boleró
Lamento.....José Álvarez
El rey enfermo.....Huanpu
Adios, muchachos.....Tango

Orquesta Sinfónica Filarmónica
3.00 a 5.00 p. m.—WABC
Bajo la dirección del famoso batuta Arturo Toscanini, la afamada organización musical presentará el siguiente programa:

Obertura: "Mefisto".....Cherubini
Sinfonía No. 1 en D menor.....Brahms
Poema en tono "Don Juan".....Strauss
Boleró.....Ravel
Gemelos Operáticos
6.30 a 7.15 p. m.—WEAF

Con el concurso de la soprano Violeta Philo, la contralto Elizabeth Lennox, el tenor Fred Hufsmith y el barítono Theo Webb, y bajo la dirección del maestro Cesare Soder, se ofrece un programa de selecciones operáticas, como sigue:

Obertura: Coriolan.....Beethoven
Sile ne croyait pas de "Mignon".....Schubert
Luz de Elba.....Wagner
Polonesa, de "Eugen Onegin".....Tchaikowski
Furiant, de "La Novia Compadre".....Smetana
Orquesta

Ob. de Verdi anni miei, monólogo de "Brenan".....Verdi
Duetto, de "Carmen".....Bizet
Viola Philo y Fred Hufsmith
Al. mon fils de "Le Prophète".....Meyerbeer
Elizabeth Lennox
Andrés puros, "Andrés molieux, de "Fanny".....Gounod
Viola Philo, Fred Hufsmith y Theodore Webb

Lucita Romero
8.15 a 9.15 p. m.—WJZ
La gentil soprano tomará parte en el concierto bajo la dirección del maestro Ernest La Prade, y acompañada por un cuarteto de mandolinas interpretará varias composiciones favoritas del público.

Condesa Olga Albani
9.45 a 10.15 p. m.—WEAF
La distinguida artista, con el cuarteto "Revelers" y la orquesta bajo la dirección del maestro Frank Blane, ofrecerá un selecto programa de composiciones populares, entre ellas un grupo de pastorales propias de la época de Navidades.

Los Gauchos
11.00 a 11.30 p. m.—WABC
La orquesta dirigida por el maestro Vincent Sorey, con Tito Guizar y los Hermanos Hernández como solistas, presentarán el siguiente bien equilibrado programa de piezas regionales hispanas:

Tema: Un viejo amor.....Pasodoble
Tito Guizar y Orquesta
Tango
Guitarra y Orquesta Regional
Selección de Aires Típicos.....Orquesta
Noche silenciosa.....Luciani
Mujer.....Boleró
Mielito.....Tito Guizar y Orquesta
Selección ranchera.....Tango
Tito Guizar y Hermanos Hernández
Trilana.....Garrotín
Tema: Un viejo amor

Sociedades Hispanas
UNA GRAN FUNCION TEATRAL, VARIEDADES Y BAILE EN EL CIRCULO VALENCIANO, HOY

La comisión de festejos de este Círculo Valenciano ha ultimado un excelente programa para el festival que tendrá lugar esta noche en su local social, dando principio a las 8.30, para beneficio de los numerosos simpatizantes que periódicamente concurren a los actos de esta agrupación valenciana.

Una vez se haya ejecutado la sinfonia por la orquesta, se pondrá en escena por el cuadro de declamación del círculo, la zarzuela lírico-dramática, en un acto, de M. Penella, titulada "Amor ciego", en la cual toman parte las señoras P. Miralles, C. González y A. Camalanga y los señores A. Giménez, J. Más, J. Barro, C. Pacheco, V. Domenech, A. Llorens, V. Gisbert.

4.15 P. M.—Variedades.
5.00 P. M.—Cuadro dramático.
8.00 K.—WABC—349 M.
7.30 A. M.—Diana.
8.00 A. M.—Devocionales.
8.15 P. M.—Amorales.
11.00 A. M.—Variedades.
12.30 P. M.—Músicales.
4.00 P. M.—Ann Lett, organista.
4.30 P. M.—Serenata Española.
5.00 P. M.—Orquesta Duchin.
5.30 P. M.—Orquesta Bert Lown.
5.45 P. M.—Charles de football.
6.00 P. M.—Arthur Jarrett, cantos.
6.15 P. M.—Orquesta Abrams.
6.30 P. M.—Orquesta Bigelow.
6.45 P. M.—Connie Buvel.
7.00 P. M.—Políticas de Washington.
7.15 P. M.—Ring Crosby.
7.30 P. M.—Rex y Dini.
7.45 P. M.—Morton Downey.
8.00 P. M.—Stompie y Budd.
8.15 P. M.—Banda Lyman.
8.30 P. M.—Variedades.
8.45 P. M.—Irene Beasley.
10.00 P. M.—Política nacional.
10.15 P. M.—Revista "Slow Boat".
11.00 P. M.—Orquesta Redman.
11.15 P. M.—Jack Miller.
11.30 P. M.—Orquesta Leon Belasco.
11.45 P. M.—Orquesta George Olsen.
12.00 P. M.—Orquesta Guy Lombardo.
12.30 A. M.—Orquesta Harold Stern.
1.00 A. M.—Orquesta Noble Siasie.
1.30 A. M.—Orquesta Abrams.

PROGRAMA PARA HOY
11.00 A. M.—Variedades.
11.15 A. M.—Consejos sanitarios.
11.30 P. M.—Banda del Departamento de Incendios.
7.00 P. M.—Progr. Minors.
7.30 P. M.—Informes policíacos y Lepor-tivos.
7.35 P. M.—Cineles.
8.00 P. M.—Coro de policía.
4.00 K.—WABC—326 M.
8.00 A. M.—Variedades.
8.15 P. M.—Progr. Minors y bufo.
8.30 P. M.—Variedades.
8.45 P. M.—Progr. Minors y bufo.
8.50 P. M.—Los Diablos Rojos.
9.00 P. M.—Orquestrable.
9.30 P. M.—Peles Ridgewood Grove.
10.30 P. M.—Trío Bufo.
10.45 P. M.—Vistoso Cabaret.

600 K.—WEAF—454 M.
6.45 A. M.—Gimnásticas.
6.50 A. M.—Gimn. y Glenn.
7.15 A. M.—Variedades.
7.30 A. M.—Orquesta Aring.
7.45 A. M.—Claves de felicidad.
7.50 A. M.—Concierto de órgano.
1.00 P. M.—Orquesta Larry Funk.
1.45 P. M.—Asociación Política Extrán-gera.
2.30 P. M.—Variedades.
2.45 P. M.—Orquesta infantil.
3.15 P. M.—Amenidades.
3.30 P. M.—Los Montañeses.
3.45 P. M.—Paul Dimont y bufo.
3.50 P. M.—Nick Lucas.
4.00 P. M.—Disertación jurídica.
4.30 P. M.—Orquesta Van Loan.
4.45 P. M.—Sainete.
4.50 P. M.—Orquesta Koesher.
5.30 P. M.—Disertaciones, cívico-econó-mico-sociales.
5.40 P. M.—Orquesta Arthur Pryor.
5.50 P. M.—Orquesta Wignes.
6.00 P. M.—Orquesta Dan Pedro.
6.10 P. M.—Marion Harris.
6.15 P. M.—Jesse Crawford.
6.20 P. M.—Rudy Vallee y orquesta.
6.30 P. M.—Ralph Kirby, barítono.
6.40 P. M.—Orquesta Con-Sanders.

710 K.—WOR—422.3 M.
4.45 A. M.—Gimnásticas.
4.50 A. M.—Variedades.
5.00 A. M.—Amenidades.
5.15 P. M.—Disertación jurídica.
5.30 P. M.—Orquesta Van Loan.
5.45 P. M.—Sainete.
5.50 P. M.—Orquesta Koesher.
6.30 P. M.—Disertaciones, cívico-econó-mico-sociales.
6.40 P. M.—Orquesta Arthur Pryor.
6.50 P. M.—Orquesta Wignes.
7.00 P. M.—Orquesta Dan Pedro.
7.10 P. M.—Marion Harris.
7.15 P. M.—Jesse Crawford.
7.20 P. M.—Rudy Vallee y orquesta.
7.30 P. M.—Ralph Kirby, barítono.
7.40 P. M.—Orquesta Con-Sanders.

1010 K.—WRNY—297.8 M.
9.30 A. M.—Variedades.
9.45 P. M.—Recital de órgano.
10.00 P. M.—Noticiero.
10.15 P. M.—Variedades.
10.30 P. M.—Bailarines.
1010 K.—WPA—297 M.
4.00 P. M.—Orquesta.
5.00 P. M.—Guillermo de Castro.
5.15 P. M.—Variedades.
5.30 P. M.—Pastorales.
1010 K.—WHN—297 M.
1.30 P. M.—Músicales.
1.40 P. M.—Norma Loken.
1.50 P. M.—Orquesta Lege.
2.00 P. M.—Peggy Motell.

1100 K.—WJVI—273 M.
6.00 P. M.—Disertación.
6.15 P. M.—Disertación.
6.30 P. M.—Variedades.
6.45 P. M.—Concierto infantil.

Cómo un REGALO DE NAVIDAD deiles el

PHILCO
Balanced
SUPER
HETERODYNE

\$49.95
COMPLETO
BABY GRAND DE 7 TUBOS

ALCOHOLADO "BORINQUEN"
El extracto de las flores tropicales le dan un delicado perfume y sus cualidades terapéuticas hacen que este alcoholado sea una agradable y benéfica loción a la vez que eficaz contra
REUMATISMO, NEURALGIA, CATARROS, etc.
Excelente para después de afeitarse—para masajes y fricciones después del baño
CRUSILLAS RHUM QUINQUINA CO, Inc.
Habana, Cuba. New York, N. Y.
Pidase en todas las farmacias y establecimientos de viveres
JOS. VICTORI & CO.
DISTRIBUIDORES.

ESTE nuevo modelo super-zador, tiene cuatro, "over-cord-grids" y usa el nuevo TUBO "PENTODE". Tiene un maravilloso y nuevo Altavoz Electro Dinámico, 25% mucho más eficiente que cualquier otro modelo anterior. Sorprendente funcionamiento en tamaño mínimo.
Con registro de estación iluminado—Selectividad—800 canales en las ondas—Modulador de Sonido—Todo eléctrico.
Benjul Music House
"La Casa de Música Hispana"
BENITO FERNANDEZ, Prop.
123 SANDS ST., BROOKLYN, N. Y.
Triangle 5-0058
GRATIS ENTREGA INSTALACION Y SERVICIO GARANTIZADO POR UN AÑO

NO SUFRA TOSIENDO NI UN DIA MAS, seleccione el Cañamo hecho para su tos. ¡SOLICITELO POR NUMERO!
Cañamo puede obtenerse en las siguientes farmacias:
DROGUERIA DE SIEGEL.....1614 Park Avenue
COSMOPOLITAN PHARMACY.....117 Street and 5th Avenue
FARMACIA CENTRAL.....1391—5th Avenue (114 Street)
S. SACKNOFF.....1674 Madison Avenue (111 Street)
E. WHITEHOUSE.....1337—5th Avenue (112 Street)
SCHAAF PHARMACY.....116th Street and 8th Avenue
L. SISSELMAN.....102 Street and Park Avenue
KETCHAMS PHARMACY.....1815—3rd Avenue (101 Street)
DR. J. WOLFSON'S FRENCH, SPANISH PHARMACY.....835 Columbus Avenue (101 Street)
o su Farmacia preferida o por correo, pagando al carterero
WILLIAMS SPECIALTY CO.
122 East 115 Street, New York City

AGENCIAS FUNERARIAS
EN CASO DE DEFUNCION
Llame a "TRafalgar 7-8200"
FRANK E. CAMPBELL
"The Funeral Church", Inc. (Libre culto)
BROADWAY Y 66th STREET

AGENCIA FUNERARIA DE ECHEVARRIA E HIJOS
2009—7th Ave., entre las calles 120 y 121
Teléfonos (día y noche) Monument 3765 y 2669
En caso de defunción, nuestros servicios son siempre satisfactorios porque conocemos las costumbres de nuestra raza y ponemos especial interés en complacer a todos.
NUESTROS PRECIOS SON MODERADOS.

PRODUCTOS DEL Dr. SOIVRE
CACHETES, PILDORAS, GRASIAS, CAPSULAS E INYECCIONES
GRASIAS FLAMEL
"REVITALIZADOR"
PRODUCTOS DEL HEDISAN
CAPSULAS PINE
CAPSULAS STOROPHILE
SALIN KICH
FERROXIL (Cera)
NUTRICIONOL GABRIEL
JABONE PANEL
POMADA DE SOIVRE
CACHETS COLLAZZO
Escriba solicitando lista de precios. Obtendremos con placer cualquier producto que usted desee.
Surtido completo de productos españoles y franceses.
Ordere por correo servidas prontamente
DRUG IMPORTING CO.,
119 Adams St., Brooklyn, N. Y.

Ayuntamiento de Madrid

Los fundadores de Casa de Galicia dan un baile hoy

—Pero de todos modos es misterioso. Croxted encontró que la puerta de comunicación entre el estudio y el conservatorio estaba cerrada, qué pudo entonces pasar al chino o cómo murió éste? —repuso el Inspector.

—Tanto la Secretaria Edmonds como el agente Croxted encontraron la puerta del estudio cerrada por dentro. Entonces ¿qué, o cómo murió Strozzer? —preguntó Smith.



—En vista de que no existe conservatorio, a menos que la que por el estudio, es de imaginar que habría permanecido escondido en bitación, habiendo entrado durante su año del estudio —respondió Land Smith.

La comisión de festejos no se ha dado punto de reposo activando los preparativos del baile, en el amplio salón de la sociedad, contando con el apoyo de numerosos jóvenes de ambos sexos que se disponen a participar de este atractivo festival, sabedores de las agradables horas que les están reservadas.

Diversas familias harán acto de presencia en el local, tanto españolas como hispanoamericanas, habiéndose preparado diversas atracciones en calidad de sorpresa.

La marimba tendrá a su cargo los bailables típicos hispanos que serán los más modernos y populares y por su parte la banda de "jazz" facilitará los bailables disfrutados en los salones de fiestas de Broadway. Los miembros organizadores atenderán debidamente a los que asistan, proporcionándoles el medio de disfrutar una noche de verdadera y sana alegría.

**Recital del joven actor
Fernando Cortés mañana**

En el Roerich Hall se llevará a efecto mañana por la noche el recital organizado por el joven actor puertorriqueño Fernando Cortés, y patrocinado por distinguidas personalidades del cuerpo diplomático y del mundo social hispano de esta metrópoli.

El programa de dicho acto, que ha sido dividido en dos partes, es como sigue:

1.—Caro Nome, de "Rigoletto". Verdi.
Señorita Sylvia Simonett, coloratura, acompañamiento al piano Francisco P. Cortés.
2.—(a) Polonaise B minor, J. S. Bach;
(b) Schergino, J. Andersen. Soló flauta,
Pablo Colón, acompañamiento piano,
maestro Cortés.

2.—(a) Monólogo lírico "Los Claveles", Serrano; (b) Lamento (canción), F. P. Cortés. Cantadas Fernando Cortés. Acompañamiento piano, maestro Cortés.

6.—(a) Nostalgia, J. Santos Chocano;
(b) Los Motivos del Lobo, Rubén Darío.
Declamación Fernando Cortés.

re; El Pato Feo, Luis Llorens Torres. (Poesía inédita de gran fondo patriótico). Declamación Fernando Cortés.

SEGUNDA PARTE

1.—Representación del gracioso entremés de los hermanos Seraffín y Joaquín Alvaréz Quintero, "Lo que tú quieras", con el

siguiente reparto: Josefina, señorita Mar-
garita Iturriza; Clara, señorita Graciela
Tort; Ramón, Fernando Cortés.

TERCERA PARTE

1.—Representación del cuadro primero
del tercer acto del drama de Joaquín Di-
centa titulado "Juan José", con el si-

**El presupuesto de Méjico
no pasará**

(Continuación de la 3a. pág.)
ra servicio eléctrico ni de teléfonos.
Los pensionados por el gobierno sufrirán la rebaja hasta en un 50

El ministerio de Instrucción recorta más de \$6,000,000. Muchos

maestros serán despedidos y algunas escuelas cerradas. El personal de las aduanas ha sido ya reducido.

Ventas

Continuación
Negocios oportunos

POR AUSENTARME VENDO BODEGA
LATINA, BUENA CLIENTELA, MODICO
PRECIO. 62 EAST 115 ST.

VENESENSE motivo viaje espléndido negocio bodega-carnicería, sitio ventajoso, "frigidaire" y demás utensilios modernos, excelentes ventas semanales; facilidades pago. Escriba a T. F. D., c/o Sanjurjo, 115 Lenox Ave.

EL MAYOR sacrificio de "Players Pianos",
gangus excepcionales. Desde \$25. Pronto.
Decker Factory, 690 E. 135 St.

ESTAMOS demoliendo fábrica de pianos
(debido al nuevo puente): "uprights", \$8-
\$10; "Players" \$25. 122 Cypress Avenue,
Bronx. Piso 3. L.Udolph 4-3684.

Radios

SE VENDE UN RADIO D. C. 7 TUBOS, MAGNIFICA OPORTUNIDAD. 67 EAST 109 ST. APT. 5.

ZAS DIARIO

CA

LE

evelyn

L COLEGIAL

en esta misma pagina, entre los
cios clasificados.)

de Broadway. Los miembros organizadores atenderán debidamente a los que asistan, proporcionándoles el medio de disfrutar una noche de

Recital del joven actor Fernando Cortés mañana

En el Roerich Hall se llevará a efecto mañana por la noche el recital organizado por el joven actor puertorriqueño Fernando Cortés, y patrocinado por distinguidas personalidades del cuerpo diplomático y del mundo social hispano de esta metrópoli.

El programa de dicho acto, que ha sido dividido en dos partes, es

PRIMERA PARTE

- 1.—Caro Nome, de "Rigoletto". Verdi. Señorita Sylvia Simeonet, coloratura, acompañamiento piano Francisco P. Cortés.
- 2.—(a) Potoplene B minor, J. S. Bach; (b) Scherzino, J. Andersen. Solo flauta, Pablo Colón, acompañamiento piano, María Teresa Cortés.
- 3.—(a) Mondrigo Hrico "Los Claveros", Serrano; (b) Lamento (canción), P. F. Cortés. Cantadas Fernando Cortés. Acompañamiento piano, María Teresa Cortés.
- 4.—Puerto Rico, vals-concierto. Tocado al piano por su autor, Francisco P. Cortés.
- 5.—Canciones por Pilar Afrosk, acompañamiento nuestro Cortés.
- 6.—(a) Nostalgia, J. Santos Chocane;

(b) Los Motivos del Lobo; Rubén Darío, Declaración Fernando Cortés.
7.—*Los Tercios*, de Francisco de Espinosa. Acompañamiento al piano por Pilar Arco.
8.—*La Musa del Arroyo*, Emilio Carrere; *El Patio Fco.*, Luis Llorens Terrier; *Poesía*, inédita, de Fernando Cortés. Fondo patriótico; Declaración Fernando Cortés.

SEGUNDA PARTE

1.—Representación del gracioso en trémites de los hermanos Sierra; Joaquín Alvarés Quintero, "Lo que tú quieras", con el siguiente reparto: Josefina, señorita María; Mariagracia, señorita Graciela Toró; Ramón, Fernando Cortés.

TERCERA PARTE

1.—Representación del cuadro primero del tercer acto del drama de Joaquín Dicenta titulado "Juan José", con el pi-

El presupuesto de Méjico
no pasará

(Continuación de la Sa. pág.)

ra servicio eléctrico ni de teléfonos.

Los pensionados por el gobierno sufrirán la rebaja hasta en un 50 por ciento. El ministerio de la Guerra rescindió recientemente una orden ascendiendo como a 200 oficiales.

El ministerio de Instrucción reporta más de \$6,000,000. Muchos maestros serán despedidos y algunas escuelas cerradas. El personal de las aduanas ha sido ya reducido.

Ventas
Continuación
Negocios oportunos

FOR AUSENTARME VENDO BODUGA LATINA, BUENA-CLIENTELA, MODICO PRECIO. 62 EAST 116 ST.

VENDRESE motive vnde espléndido negocio. bofetada-cuando de los "ventales", "frigidaires" y demás utensilios modernos.

Excepcionales ventas semanales; facilidades
financieras. Escribe a T. F. D. c/o Sanjour,
115 Lenox Ave.

Pianos

EL MAYOR sacrificio de "Pianos Pianos",
Pianos excepcionales Desde \$35. Pronto.
Buckner Factory, 596 E. 135 St.

ESTAMOS demoliendo fabrica de pianos
(debido al nuevo puente): "uprights", \$9-
10; "Players" \$49-112 Cypress Avenue,
Bronx, Pico 3. LUDLOW 4-3684.

Radios

¡NUNCA VENDE UN RADIO D. C. 7 TE-
LEBROS, MAGNIFICA OPORTUNIDAD, 67
EAST 107 ST. APT. 5.

LAZARUS DIARIO

L COLEGIAL
en esta misma página, entre las
cios clasificados.)

El senador Wagner pide se anticipe a los periodos de gran cesantia

Compareciendo ante el comité legislativo conjunto sobre la cesantia ayer, el senador Robert F. Wagner declaró que el equilibrio normal económico y la potencialidad de compras durante las épocas de crisis, inesperadas como la actual, pueden resolverse anticipadamente trazándose planes adelantados para obras públicas, organizándose centros para el intercambio de trabajadores e instalándose un sistema de reservas para la cesantia.

Al abogar por sus ideas, Mr. Wagner manifestó que toda obra pública, para ser llevada a efecto, tendrá que estar dispuesta para emplear inmediatamente a un número de trabajadores tan pronto se haga notar una baja en las condiciones comerciales del país. Advertió que, por regla general, se pierde mucho tiempo entre la iniciación y la inauguración de todo proyecto de construcción.

Declaró el senador nacional en favor del seguro contra cesantia, que debería hacerse, a su juicio, obligatorio por medio de legislación en el estado de manera que pueda incluirse a aquellos patrones que quieran evadir sus responsabilidades. Agregó que favorecía un sistema de seguros que protegiese al trabajador que cambiase de un empleo a otro, no haciéndoles creer que debían mantenerse trabajando con una organización o jefe para poder tener la certeza de que se le protegería en momentos de crisis.

Comida gratuita para cesantes hispanos

El señor L. Muñoz, propietario del restaurante "Miramar", situado en el 247 Oeste calle 116, nos informa que el próximo martes, día 22 de los corrientes, desde la una hasta las tres de la tarde, servirá gratuitamente una comida a los cesantes de habla española que acudan a su establecimiento.

Los que lo deseen podrán solicitar anticipadamente en dicho local, los boletos correspondientes.

Sefarino García tenía varios billetes falsificados

ELIZABETH, N. J., diciembre 18. (P.) Sefarino García residente en Kent, Ohio, fué detenido por la policía hoy, y será interrogado luego por los agentes del Tesoro federal al respecto de la "procedencia y objeto" de los 17 billetes falsificados de \$20 cada uno, que portaba consigo en el momento de ser arrestado.

García contestó que había encontrado el dinero en cuestión (o lo que sea) en una calle de Jersey City.

El Torneo de Ajedrez del Club Filidor

Los ajedrecistas que acudieron a la invitación del Club Filidor de la Sociedad Española de Beneficencia para tomar parte en el torneo por categorías han entrado de lleno en la lucha, habiendo llegado al segundo "round" después de reñidos encuentros.

En la primera vuelta de la categoría 1A, Hourutiner venció a Noel después de un interesante final, Uranga, llevando las piezas negras, se vió obligado a entregar su juego al verse forzado a cambiar la dama por una torre. El señor Francisco López, de la categoría 1B, a la cabeza de su categoría con la anotación de 2.0 cuyos puntos logró a costa de Miguel Avila y Polcaro Gómez. De Mir compartió con López, por el momento, el primer lugar a consecuencia de sus victorias sobre Denis y Marques. En la categoría 2A, Solano ha aventajado a sus contrincantes Castaño y Navarro, obteniendo el primer lugar de su respectiva categoría debido a sus victorias sobre estos dos últimos jugadores.

En el segundo "round" de la categoría 1A, Hourutiner afianzó su posición mediante una nueva victoria sobre Salvarrey con la apertura del gambito de la dama. Uranga, llevando las blancas, empató su partido con Deymier. La tercera vuelta del torneo tendrá lugar el martes 22, con el siguiente programa: Categoría 1A: Salvarrey-Noel; Deymier-Rojas. Categoría 1B: Denis-Caro; Avila-Rodríguez; y García-Marques. Categoría 2A: Castaño-Jordán; Varela-Suárez y Jordán-Navarro.

Spartaco puesto en libertad provisional

FILADELPHIA, Penna., diciembre 18. (P.) Orlando Spartaco, el joven italiano antifascista, condenado a dos años de presidio por haber gritado "abajo los asesinos de la juventud italiana" en ocasión de la visita de Grandi, fué puesto en libertad provisional bajo fianza, a pesar de la oposición que hizo el fiador responsable por él, durante el tiempo de su libertad. La fianza es de \$1,000.

Convenio comercial entre Brasil y Rumania

RIO DE JANEIRO, Brasil, diciembre 18. (P.) Entre los representantes de Brasil y Rumania fué firmado el convenio comercial que otorga mutuamente a los dos países el privilegio de nación más favorecida.

Importante cosecha de cereales y linaza en Argentina

El área de trigo sin embargo es inferior a la del año pasado.—La de linaza es superior.—Cálculos anticipados.—Valor total de la exportación argentina.—Progreso de la agricultura.—Producción.

BUENOS AIRES, diciembre 18. (P.) Por correo aéreo, Especial para LA PRENSA. De acuerdo con el tercer cálculo oficial recientemente hecho público, anticipase que Argentina tendrá este año un área de trigo inferior en un 18.7 por ciento a la del año pasado y de linaza un área 15 por ciento mayor que la de la estación 1930-31.

Según los últimos cálculos del área de sembrío de cereales y linaza para 1931-32 será así: Trigo, 16,560,000 acres; linaza, 8,391,720 acres; avena, 3,370,100 acres; cebada, 1,397,616 acres y centeno 1,338,650.

La importancia de la cosecha argentina es puesta en evidencia del análisis de los siguientes hechos y cifras. El valor total de la exportación argentina durante los primeros diez meses del año fué de \$314,657,000.

A este total han contribuido las exportaciones de cereales en la forma siguiente:

Trigo, \$47,704,820; maíz, \$78,402,150; linaza, \$46,413,280; avena, \$5,748,560; cebada, \$2,095,900 y centeno, \$468,440.

Distribución del acreaje

Se ve entonces que en los primeros diez meses del año en curso el trigo contribuyó aproximadamente en un 15 por ciento del valor de las exportaciones del país. La distribución del área de trigo en el año agrícola en curso, por provincias y territorios es el siguiente:

Buenos Aires, 7,314,600 acres; Santa Fe, 1,626,000; Córdoba, 5,206,200; Entre Ríos, 794,400; San Luis, 175,200; Santiago del Estero, 151,920; La Pampa, 1,433,280; otros lugares, 96,000 cres.

Progreso de la agricultura

La agricultura argentina ha realizado un ingente progreso en los últimos 20 años. Los sistemas de laboreo agrícola han sido mejorados enormemente, aunque no en suficiente extremo hasta poder obtener la producción de cereales argentinos en paridad con el promedio para la producción mundial a pesar de las irreductibles ventajas del país en clima, terrenos y precipitación pluvial. En los últimos trece años se ha tenido un notable adelanto, habiéndose construido en dicho período una larga serie de elevadores de granos.

La mayor producción

El promedio mayor de producción se obtuvo en Argentina en el año agrícola 1928-29, que se obtuvo aproximadamente en el promedio. En el año 29-30 en cambio el promedio de producción en todo el país se obtuvo sólo al rededor de 10 fanegas por acre. El promedio de producción en todo el país en un período de los últimos diez años ha sido de 12.7 fanegas por acre.

Cálculo anticipado de rendimiento. Aunque existe enorme divergencia de opinión en lo que respecta a los daños causados por las heladas y la pérdida consiguiente del grano, no se ha podido determinar todavía hasta qué extremo o cantidad pueden llegar los daños que amenoraron la producción de cereales argentinos.

Con anterioridad a las heladas anticipados del probable rendimiento de cereales que se tendrá en las diversas provincias y territorios, (en fanegas): Buenos Aires, 119,405,000; Santa Fe, 24,983,200; Córdoba, 73,480,000; Entre Ríos, 10,287,200; La Pampa, 12,859,000; otros lugares, 2,571,800; total, 243,586,200.

Muertos en accidente

CIUDAD DE MEJICO, diciembre 18. (P.) Cuatro personas perecieron hoy en un incendio causado por una explosión de fuegos pirotécnicos en el mercado de Lagunilla.

CAMBIOS

País	Libras	Vier.	Juv.	semana
14.86%	3.28	3.40	3.69	
Demanda	3.28	3.41	3.69	
Por cable	4.40	4.50	4.80	
19.30	Francia	centavos por franco		
Demanda	3.90	3.91	3.91	
Por cable	4.40	4.50	4.80	
19.30	Belgica	centavos por belga		
Demanda	19.41	19.40	19.39	
Por cable	19.41	19.41	19.40	
19.30	Italia	centavos por lira		
Demanda	5.15	5.14	5.14	
Por cable	5.15	5.15	5.15	
19.30	Gracia	centavos por drama		
Demanda	1.29	1.29	1.29	
Por cable	1.29	1.29	1.29	
19.30	Portugal	centavos por escudo		
Demanda	3.45	3.45	3.45	
Por cable	3.45	3.45	3.45	
19.30	Holanda	centavos por florin		
Demanda	40.25	40.17	40.12	
Por cable	40.25	40.17	40.12	

AMERICA

41.45	Buenos Aires	centavos por peso		
Por cable	26.00	26.25	26.25	
22.45	Rio Janeiro	centavos por mil		
Por cable	6.00	6.00	6.00	
101.42	Uruguay	centavos por peso		
Por cable	44.30	44.30	44.30	
12.16	Chile	centavos por peso		
Por cable	12.12	12.12	12.12	
40.46	México	centavos por peso		
Demanda	50.00	50.00	50.00	
Peso plata	35.00	35.00	35.25	
40.40	Perú	centavos por sol		
Por cable	27.75	27.75	27.75	
40.20	Ecuador	centavos por sucre		
Cheques	20.00	20.00	20.00	
40.20	Bolivia	centavos por peso		
Cheques	35.49	35.49	35.49	
40.20	Colombia	centavos por peso		
Por cable	96.62	96.62	96.62	
19.30	Venezuela	centavos por bolívar		
Por cable	15.50	15.50	15.50	

TESORO DE EE. UU.

Diciembre 16, 1931.
Ing. Aduanas \$14,325,302.43
Balance \$735,110,843.87
Gastos \$359,269,779.77

OFRECE ESTA NOCHE UN RECITAL EL TENOR MEJICANO, TITO GUIZAR, EN ROERICH HALL

DARÁ UN RECITAL HOY

Para esta noche y en los salones del Roerich Hall está anunciado un recital artístico por el popular tenor mejicano, TITO GUIZAR. Prestará su concurso al programa el grupo "Los Charros", del cual forma parte el popular "tapatio", y el reputado violinista y maestro-director, Vincent Sorey. Acompañará al piano el brillante ejecutante, A. Rosco.

El programa, que incluye composiciones típicas hispanas, operáticas y populares norteamericanas cantadas en inglés por el mimado artista, se divide en dos partes, como sigue:

PRIMERA PARTE	
Guarita tu amor	Episodio
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana

SEGUNDA PARTE	
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana
La vana	La vana

Tito Guizar es indudablemente el artista hispano que mayor popularidad ha logrado alcanzar en el género hertiziano, actuando ante el micrófono por las ondas de dos de las más importantes compañías propuloras, bien en compañía de su popular grupo "Los Charros", y como solista por sí e igualmente con el conjunto "Los Gauchos", bajo la dirección del maestro Sorey. Recientemente fué invitado a participar como solista en un concierto radiofónico de la Pequeña Orquesta Sinfónica que dirige el maestro

Philip James, y con anterioridad prestó su concurso a uno de los conciertos de la Unión Panamericana en Washington.

Dado el gran número de simpatizantes y admiradores con que cuenta Guizar, queda descontado de antemano el éxito de su recital de esta noche.

Sociedades Hispanas

(Continuación de la 1a. pág.)

riado cuadro artístico de positivo mérito, dará principio el baile que se ha encargado de amenizar la orquesta del círculo y durará hasta después de la una de la madrugada.

HOY SE CELEBRA UN FESTIVAL EN EL CENTRO ANDALUZ DE BROOKLYN

Reina gran expectación entre la colonia hispana de Brooklyn, especialmente entre la venezolana, para asistir esta noche a la función teatral que en beneficio del popular actor Luis Mandret se celebrará a las 8.30 en el local social. Se llevará a escena, el drama en tres actos, titulado "La carcajada", y encarnará el papel de "Andrés", protagonista de la obra, el beneficiado.

El señor Mandret confía hacer una creación del mismo. Otro de los motivos para que exista tanto interés por asistir a esta función, es el debut de la notable primera actriz española señorita Juanita Salas, que espera justificar la fama de sus éxitos artísticos en España. En el resto del reparto figuran la actriz Mary Reid y los actores, Reinaldo Asensio, Francisco Huerta, Luis e Ignacio Zugadi y F. González Peña. Todos los cuales han estudiado con cariño la parte a ellos encomendada y demostrando dominio de las situaciones escénicas.

Seguirá un selecto acto de variedades en el que figuran "Los Caporales", "Trovadores mejicanos", Reinaldo Asensio, Juanita Salas, canzonetista, Mary Reid, en el "Anel Azazil", Graciela Bello "La Cacaña", bailarín y el beneficiado de Luis Mandret, en nuevos números de su repertorio.

Un gran baile final será amenizado por una reputada orquesta, la cual ejecutará un programa bailable de lo más moderno y variado.

EN LA SOCIEDAD ESPAÑOLA DE BENEFICENCIA SE CELEBRA UN BAILE ESTE NOCHE

Esta noche se celebrará en el salón de esta sociedad, un gran baile que su sección de fiestas ha venido preparando con toda asiduidad, para la concurrencia que asiste a sus fiestas.

Para este baile que promete estar concurrencia, se han invitado a numerosas jóvenes y la sección no ha omitido esfuerzo alguno para complacer a los amantes del arte de Tercipero, que concurren a este festival.

Una afamada orquesta amenizará este acto bailable con las últimas creaciones de "jazz" así como con populares aires de la tierra española.

La sección ha nombrado una comisión que recibirá y atenderá a los concurrentes durante esta fiesta que durará hasta después de media noche.

MAÑANA CELEBRA EL PUESTO R. A. SEGARRA, EL BAILE PRO-HISPANOS POBRES

Las actividades desplegadas por la comisión de damas pro-niños pobres para el gran festival que organiza por la Legión Americana tendrá lugar mañana, domingo a las 8 de la noche, en el Westminster Hall, auguran la asistencia al acto de gran número de personas, dispuestas a contribuir con su óbolo a esta causa noble, en beneficio de los niños desvalidos para proporcionarles juguetes en el día de Navidad.

La alegría reinará aunque sólo sea por breves horas en los hogares de los niños que no han sido favorecidos por la fortuna, y el público hispano siempre dispuesto a cooperar en la medida de sus fuerzas, tendrá como recompensa unas

Para encontrar un empleo, los señores que en la columna respectiva se publican en LA PRENSA, en su villar oficio y sueldo. Teléfonos y direcciones.

VENTAS LIQUIDAMOS VESTIDOS, GRAN CANTIDAD, DE SEIDA, A PRECIO SACRIFICIO. MAXINE, 149 WEST 30 ST.

Oferta a Compradores

NOTAS DEL PUERTO

LLEGAN

SON ESPERADOS P. M. ALBERT BALLEIN, de Hamburgo, diciembre 10, al muelle 86, río Norte, a las 3 p. m.

JEFFERSON, de Norfolk, diciembre 18, al muelle 25, río Norte, a las 3 p. m.

PRESIDENT GRANT, de Manila, noviembre 7, al muelle 5, Jersey City, a las 3 p. m.

VULCANIA, Trieste, al muelle 84, río Norte, a las 2 p. m.

BRITANNICA, de Liverpool, diciembre 12, al muelle 60, río Norte, al mediodía.

HAMILTON, de Norfolk, diciembre 19, al muelle 60, río Norte, al mediodía.

SIRONEX, de Veracruz, vía Habana, diciembre 14, al muelle 14, río Este, al mediodía.

TOLEDA, de Puerto Limón, diciembre 13, al muelle 7, río Norte, a las 10 a. m.

Lunes, 21 de diciembre.

Vapor "Procedencia" Saló

American Merchant, Londres, Dic. 11

Ascencia, Havre, Dic. 11

Acacia, Bernabé, Dic. 11

COAMO, San Juan, Dic. 11

Conte Grande, Nápoles, Dic. 12

SAN JUAN, San Juan, Dic. 12

SANTA INES, Valparaíso, Dic. 12

VIRGINIA, Habana, Dic. 13

SALEN

Sábado, 19 de diciembre.

CASTOR, Puerto Plata y Santo Domingo, del muelle 22, N. Y. Docks, Brooklyn, al mediodía.

COLUMBUS, La Guaira y Curacao, vía Habana, del muelle 4, pie de la calle 28, Brooklyn, a las 11 a. m.

JEAN, San Juan, del muelle 27, N. Y. Docks, Brooklyn, al mediodía.

LAUREL PARK, Puerto Plata y Santo Domingo, del muelle 27, N. Y. Docks, Brooklyn, al mediodía.

MADISON, Norfolk, del muelle 25, río Norte, al mediodía.

MAURETANIA, Curacao y La Guaira, del muelle 41, río Norte, a las 11 p. m.

M. DE BERNARDO, Bermudas, del muelle 15, río Norte, a las 11 a. m.

MUSA, Puerto Castilla y Puerto Cortés, del muelle 7, río Norte, a las 9 a. m.

NEVADA, Colombia y Ecuador, vía Cristóbal, del muelle 6, Bush Docks, Brooklyn, a las 4 p. m.

ORIENTE, Progreso y Veracruz, vía Habana, del muelle 13, río Este, al mediodía.

PAN AMERICA, Bermudas, del muelle 64, río Norte, a las 2 p. m.

PAN BOLIVAR, Aruba, del muelle 60, río Norte, a las 2 p. m.

PAN BOLIVAR, Aruba, del muelle 60, río Norte, a las 2 p. m.

PORTO RICO, San Juan, del muelle 22, N. Y. Docks, Brooklyn, al mediodía.

SANTA MARIA, Nicaragua y Colombia, del muelle 32, Atlantic Terminal, Brooklyn, al mediodía.

WEST SELEN, Buenos Aires, del muelle 34, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 10 p. m.

ZACAPA, Puerto Colombia y Santa Marta, del muelle 7, río Norte, al mediodía.

Lunes, 21 de diciembre.

Vapor Destino H. de salida

ZARIBEMO, Las Palmas, 10 A. M.

MAJES, 22 de diciembre.

ANCON, Cristóbal, 4 P. M.

Carintha, Bermudas, 11 A. M.

PARA ESPAÑA

Directo a VIGO

"ROCHAMBEAU".....Enero 14, Marzo 26, Abril 30

"DE GRASSE".....Marzo 1, Mayo 10

"FRANCE".....Junio 16

PARA

SANTA CRUZ DE TENERIFE, CASABLANCA, GIBRALTAR

Vapor "PARIS", Febrero 12 y Marzo 18

En el precio del pasaje de tercera clase está incluido el billete ferroviario desde Vigo a cualquier ciudad de importancia de España.

En estos buques todos los pasajeros de tercera clase son alojados en espléndidos camarotes para 2, 3 y 4 personas; en casos de familia numerosa tenemos algunos camarotes con seis literas. Todos los camarotes están bien ventilados, escrupulosamente limpios, provistos de luz eléctrica, lavabo con agua corriente, timbre eléctrico y cómodas literas. La ropa de cama se cambia todos los días.

PRECIOS REDUCIDOS PARA BILLETES DE IDA Y VUELTA.

PARA PASAJES O CUALQUIER OTRO INFORME, DIRIJANSE AL AGENTE AUTORIZADO

VALENTIN AGUIRRE

82 BANK STREET NEW YORK

Telefonos Chelsea 3-96, y 3-2705.

SUCURSAL DE "UP TOWN"

1917-7th AVENUE (esquina calle 116)—Tel. Monument 2-7310

Agente autorizado para la venta de billetes de pasaje de todas las compañías marítimas. Vendo pasajes a los precios de tarifa de las compañías para Sud América, Centro América, Antillas, Europa y demás partes del mundo.

GIROS PARA TODAS PARTES DEL MUNDO

COLOMBIA CENTRO AMERICA

Vapores directos a

PUERTO COLOMBIA en 6 días

y CARTAGENA en 7 días

Directo a PUNTAARENAS, C. 12 días—\$160

PANAMA-COSTA RICA-NICARAGUA

VIJE en los VAPORES COLOMBIA y disfrute del clima tropical y las comidas a que usted está acostumbrado. Hablamos español.